HET BLOEDIGE ZWAARD VAN



CONAN
DE BARBAAR

20

DOOD IN DE WOESTIJN

Tekst: Roy Thomas
Tekeningen: John Buscema & Tony Dezuniga

HET BLOEDIGE ZWAARD VAN



CONAN DE BARBAAR

DOOD IN DE WOESTIJN

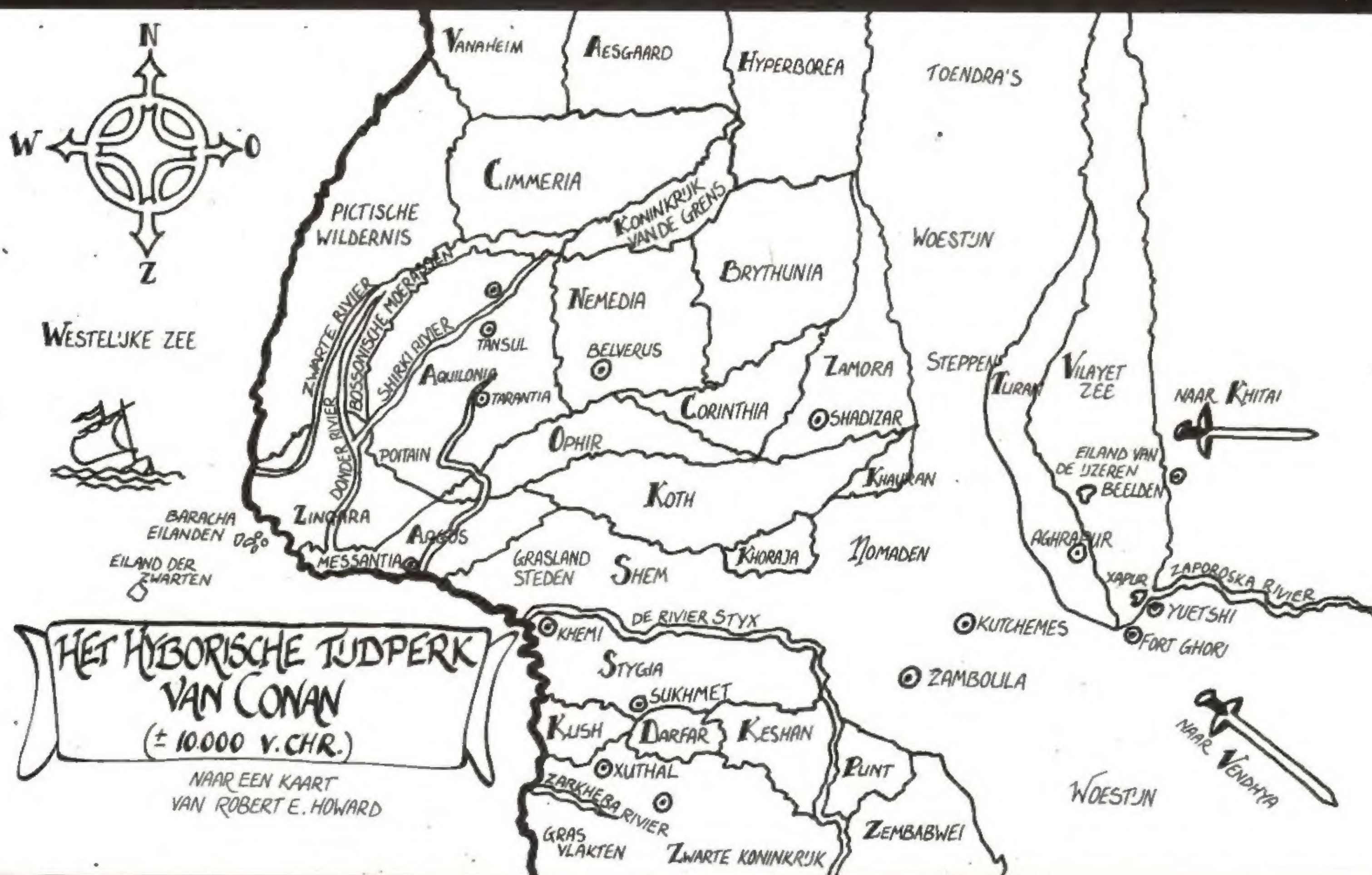
Tekst: Roy Thomas
Tekeningen: John Buscema & Tony Dezuniga



UITGAVE OBERON B.V.
CEYLONPOORT 5/25 2037 AA HAARLEM

"Weet, gij prins, dat tussen de jaren dat de oceanen Atlantis met haar glanzende steden overspoelden, en de jaren van de opkomst van de zonen van Arys, er een tijdperk was zoals nooit tevoren. Een tijdperk waarin welvarende koninkrijken verspreid lagen over de aarde als blauwe mantels onder de sterren... In die tijd kwam Conan, de Cimmeriër, zwart-harig, nors-kijkend, het zwaard in de hand, een dief, een rover, een doder, melancholiek en gedreven door onnoembare drift, om de met juwelen bezette tronen van de Aarde onder zijn gelaarsde voeten te verpletteren"

-De Nemediaanse Kronieken-



coverillustratie: Nestor Redondo
vertaling: Kees de Bree
lettering: Frits Jonker
vormgeving: Jan Harren

Published under license from the Marvel Comics Group, a division of Cadence Industries Corporation. The Marvel Comics Group is represented in the Benelux by Wavery Productions, The Hague / Essen.

Distributie voor België: Het Spectrum, Wijnegem.
ISBN 90 320 2181 8

MIDDEN IN DE DUINEN WORDEN CONAN EN ISPARANA INGESLOTEN DOOR SLAVENDRIJVERS...

...IK ZEG HET JE VOOR DE LAATSTE KEER, VREEMDELING: WIJ WILLEN ALLEEN DE **VROUW**! JIJ MAG DOORRIJDEN!

IK BEGRIJP JE NOG STEEDS NIET, VRIEND... MIJN **ZUSTER** IS NIET TE KOOP!

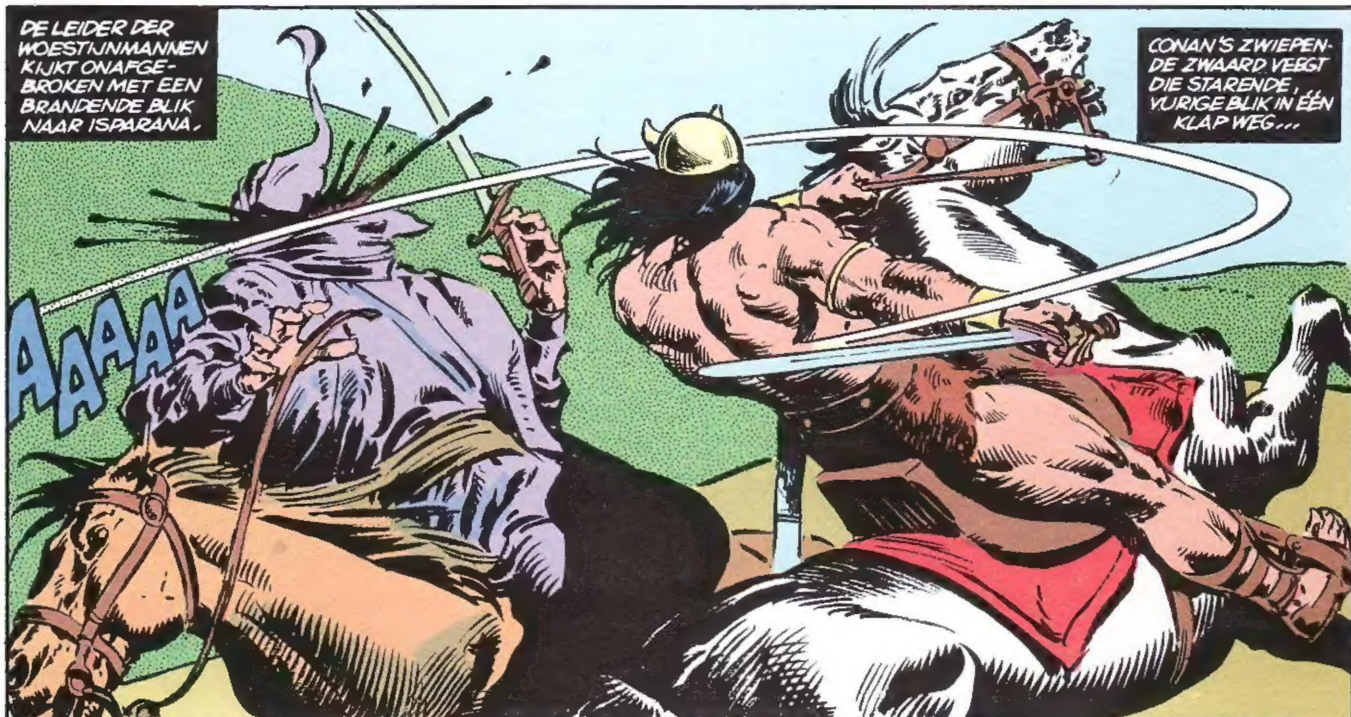
EZELSKOP! WE WILLEN HAAR NIET **KOPEN!**

NEE... NIET **KOPEN!**

HET GELACH VAN DE NOMADEN DIE CONAN EN ISPARANA HEBBEN OMSINGELD IS NIET ERG PLEZIERIG...



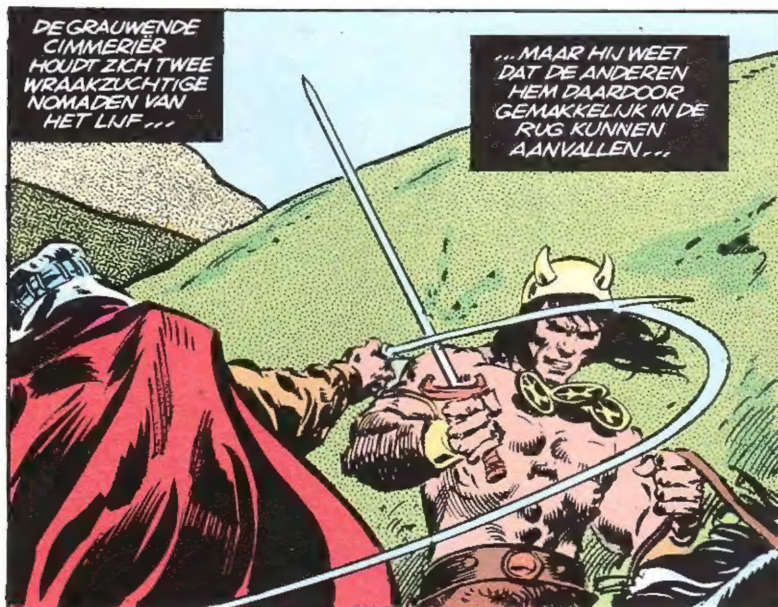



DE LEIDER DER WOESTIJNMANNEN KIJKT ONAFGEBROKEN MET EEN BRANDENDE BLIK NAAR ISPARANA.
CONAN'S ZWIEPENDE ZWAARD VEEGT DIE STARENDE, VURIGE BLIK IN ÉÉN KLAP WEG...
AAAAA


HIJ DOODDE AMUL!
VERMOORD HEM!

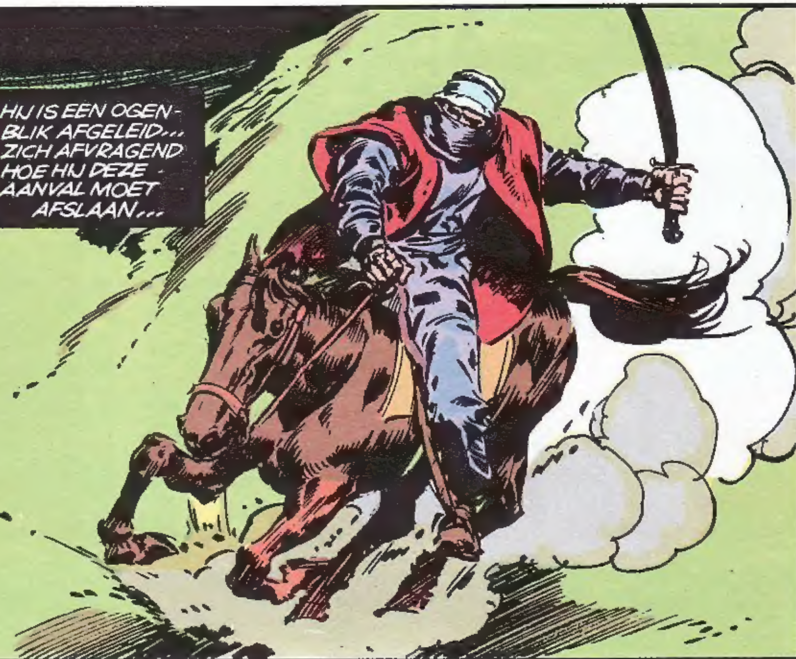



PROBEER HET MAAR!
AYE, WOESTIJNRATTEN!


DE GRAUWENDE CIMMERIËR HOUDT ZICH TWEE WRAAKZUCHTIGE NOMADEN VAN HET LIJF...
...MAAR HIJ WEET DAT DE ANDEREN HEM DAARDOOR GEMAKKELIJK IN DE RUG KUNNEN AANVALLEN...


DIT IS ALVAST ÉÉN HELPENDE HAND MINDER!
YYARRG!


DAN, ALS DE OVERGEBLEVEN MAN NOG ZWAAIT MET ZIJN BLANKE ZWAARD, IS CONAN ZICH VAAG BEWUST VAN DONDERENDE HOEFSLAGEN ACHTER ZICH...


HIJ IS EEN OGENBLIK AFGELEID... ZICH AFVRAGEND HOE HIJ DEZE AANVAL MOET AFSLAAN...

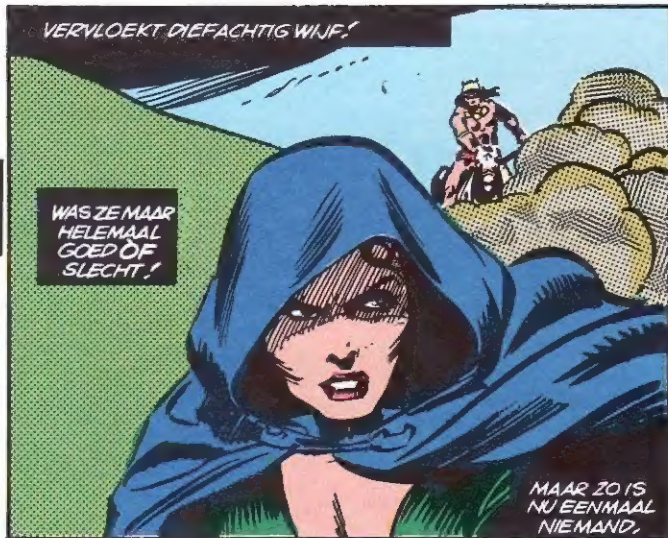

MAAR DAN...
ARGGH..!

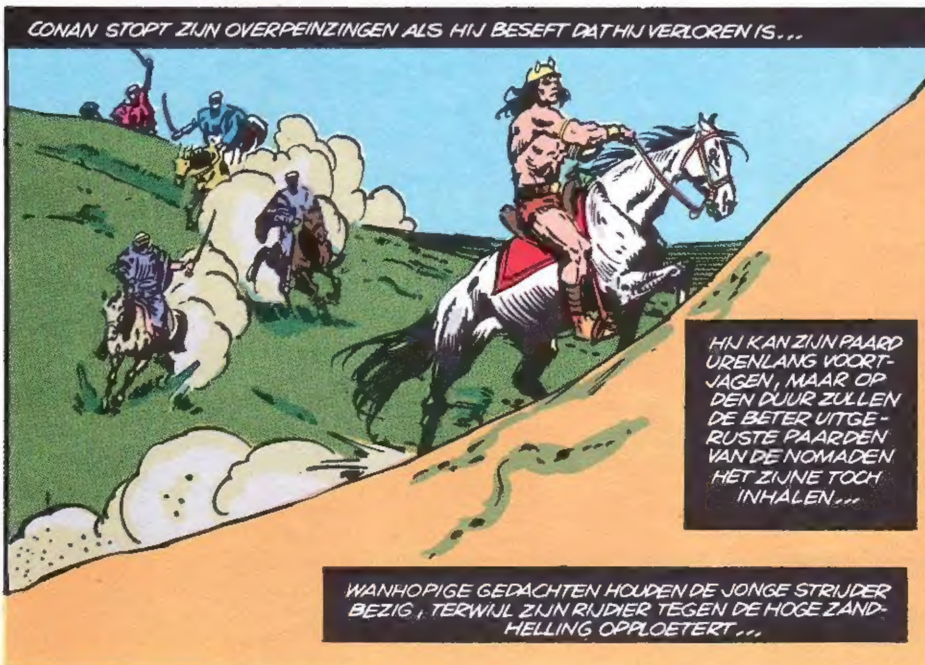

WIE...?


ISPARANA! BEDANKT, MEISJE!
WEGWEZEN NU! REDJE FRAAIE HUID!


SNEL, ISPARANA!
TERWIJL HIJ SCHREEUWT, STORMEN DRIE MANNEN VAN DRIE KANTEN OP HEM AF! EEN VAN HEN HEEFT EEN GEWONDE ARM...


TOCH REDDE ZE VLAK DAARVOOR WAARSCHIJNLIJK ZIJN LEVEN ...
... ZELFS AL WAS HET MET EEN VAN HEM GESTOLEN DOLK...
ZAT ZEKER IN ÉÉN VAN HAAR LAARZEN, MOMPELT HIJ.
WANT ELK PLEKJE VAN HAAR KLEDING EN LICHAAM HEEFT HIJ ONDERZOCHT.

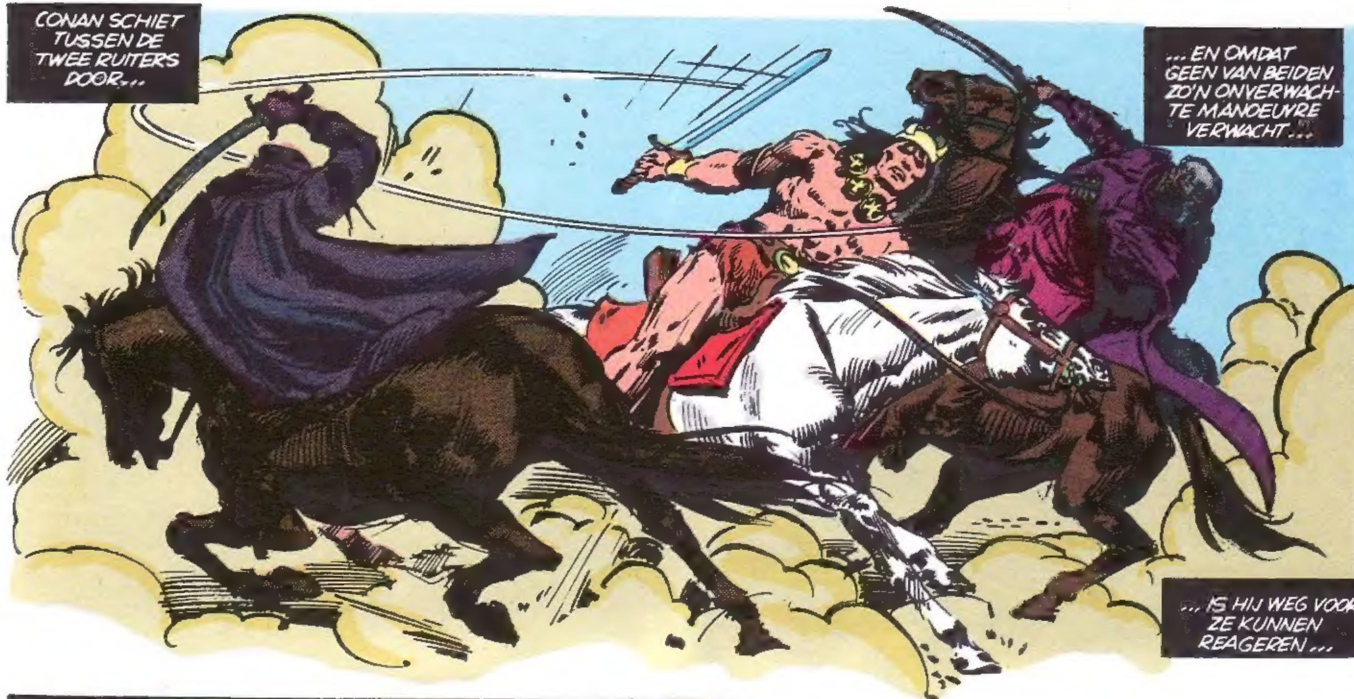

VERVLOEKT DIEFACHTIG WIJF!
WAS ZE MAAR HELEMAAL GOED ÒF SLECHT!
MAAR ZO IS NU EENMAAL NIEMAND.


CONAN STOPT ZIJN OVERPEINZINGEN ALS HIJ BESEFT DAT HIJ VERLOREN IS...
HIJ KAN ZIJN PAARD URENLANG VOORTJAGEN, MAAR OP DEN DUUR ZULLEN DE BETER UITGERUSTE PAARDEN VAN DE NOMADEN HET ZIJNE TOCH INHALEN...
WANHOPIGE GEDACHTEN HOUDEN DE JONGE STRIJDER BEZIG, TERWIJL ZIJN RIJDIER TEGEN DE HOGE ZANDHELLING OPPLOETERT...


DIE VERVLOEKTE ISPARANA RIJDT VER VOOR HEM UIT...
CONAN TREKT HARD AAN DE TEUGELS EN STOPT EVEN, EEN MANSHOOG HEUVELTJE TUSSEN HEM EN ZIJN BLOEDDORSTIGE ACHTERVOLGERS HOUDEND...


DAN NEEMT HIJ EEN BARBAARS BESLUIT...


EN ENKELE SEKONDEN LATER...
STOP! HONDENBROEDERS! DIE JONGE DWAAS KAN NIET VER WEG ZIJN. HÈ...
BIJ YOG!
ONMOGELIJK ...


CONAN SCHIET TUSSEN DE TWEE RUITERS DOOR...
...EN OMDAT GEEN VAN BEIDEN ZO'N ONVERWACHTE MANOEUVRE VERWACHT...
...IS HIJ WEG VOOR ZE KUNNEN REAGEREN...


...ISPARANA ACHTERNA...
DOORRIJDEN, VROUW!
ZE HEBBEN GEEN BOGEN, DUS IS 'T NU PAARD TEGEN PAARD!


ACHTER HEM SCHREEUWEN DE MANNEN VAN WOEDE EN TELEURSTELLING... EN HOEWEL SLECHTS VIER MANNEN NOG IN STAAT ZIJN OM IETS TE DOEN...
ACHTER HEM AAN!


ISPARANA, WACHT OP MIJ, VERDOMME!
HOEWEL HIJ SCHREEUWT, WEET CONAN DAT HET DWAAS IS TE VERWACHTEN DAT DE VLUCHTENDE ZAMBOULAANSE VOOR HEM TRAGER GAAT RIJDEN...
TENSLOTTE IS ZIJ, DANKZIJ HEM ONGEWAPEND!

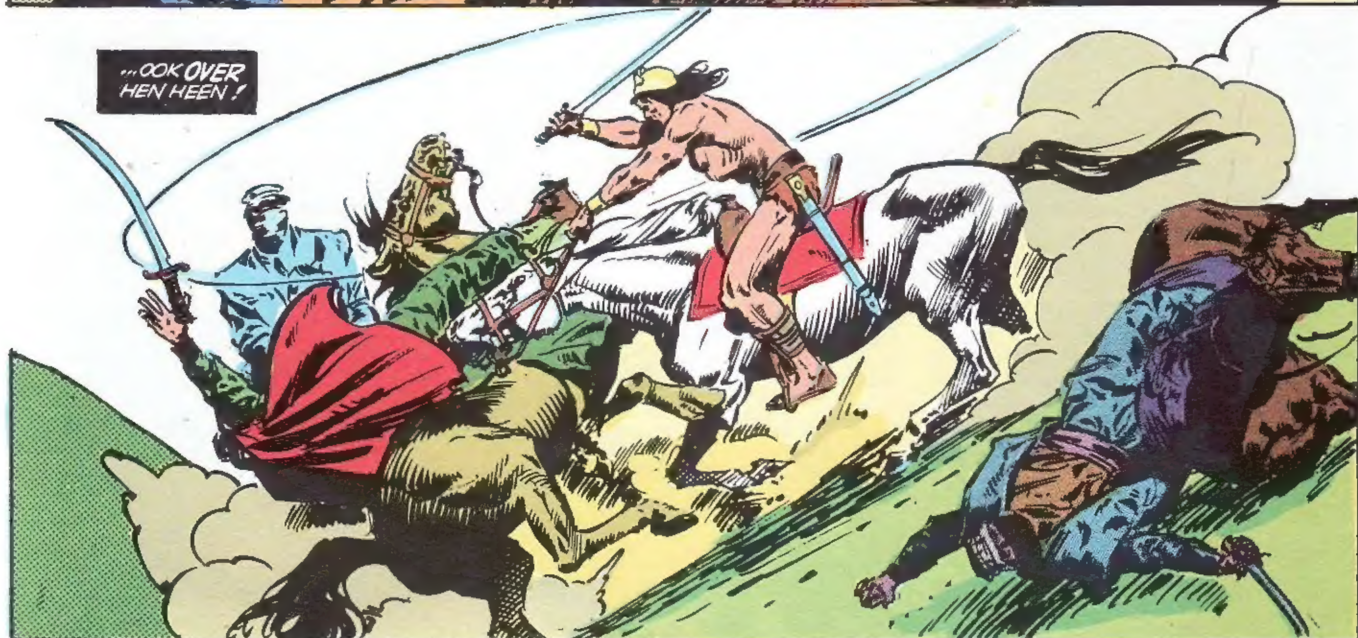




...DIE HET MIDDEN TUSSEN CONAN'S ACHTERVOLGERS DOET BELANDEN!

AAAIII!


MAAR NIET ALLEEN TUSSEN HEN,!


...OOK OVER HEN HEEN !


PAS ALS ZIJN SNUIVENDE EN BRIESENDE PAARD WEER EEN DUIN BESTIJGT...
...STOPT CONAN OM HEN TOE TE BRULLEN ...


KOM OP, JAKHALZEN!
WIE ZICH OP DE TOP VAN DEZE HEUVEL WAAGT, MAAK IK AF ALS EEN STRAATHOND !

JULLIE AANTAL IS AL GE-HALVEERD...
...EN IK HEB NAUWELIJKS EEN **SCHRAMMETJE!**









...ZIET HIJ WAAROM ...

EEN HALF DOZIJN OF MEER RUITERS, NET ALS DE MANNEN WAAR HIJ MEE VOCHT GEHULD IN WITTE BURNOES GALOP-PEREN OP HEN AF...

HIJ HAD MOE-TEN WETEN DAT HET NOMADEN-KAMP NIET VERAF WAS, DENKT HIJ...








ISPARANA WACHT GESPANNEN OP DE HEUVELRUG, TERWIJL TWEE RIJEN KAMELEN HAAR VOORBIJ RENNEN...
MET OP HUN RUGGEN IN WITTE KAFTANS GEKLEDE MANNEN, DIE LUIDKEELS SCHREEUWEN...
...EN MET GLANZENDE ZWAARDEN ZWAAIEN...


ONDUIDELIJKE KRETEN STIJGEN OP UIT DE KELEN VAN CONAN'S ACHTERVOLGERS...

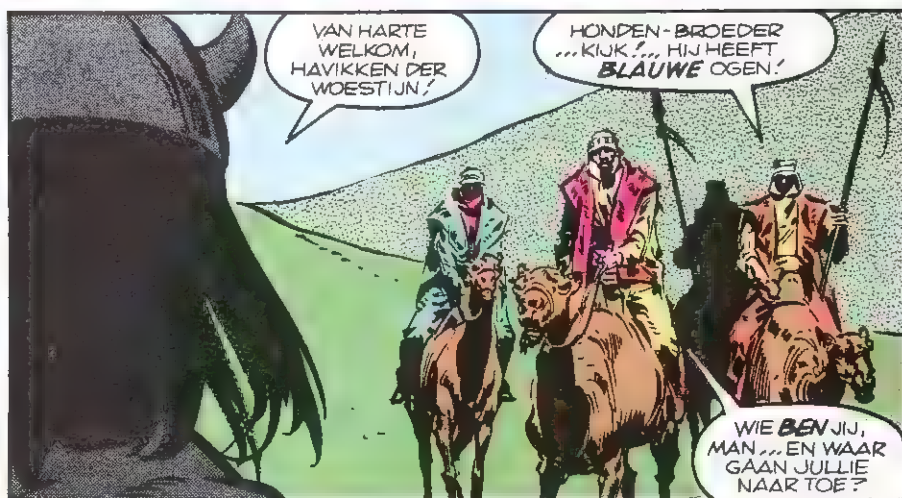

...EN ZE VERGETEN HEM EN KEREN HUN PAARDEN TERUG NAAR DE HELLING...

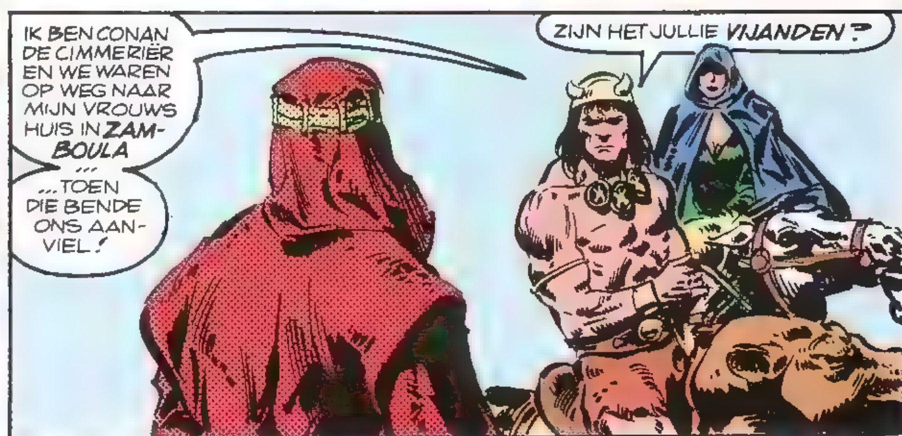

DE KAMEELVECHTERS DENDEREN LANGS CONAN ZONDER NAAR HEM TE KIJKEN...


AAIIIAAA!
...EN DE NOMADE DIE CONAN VERWOND HEEFT, WORDT MEEDOGENLOOS NEERGESABELD...

SHA-REEEE!
CONAN VINDT DAT DIT WOESTIJNVOLK ZEER LUIDRUCHTIG AANVALT...
DAN DENKT HIJ AAN DE SCHREEUWENDE CIMMERIËRS DIE HIJ ALS JONGEN VERGEZELDE NAAR VENARIUM...
...EN HIJ ZET DE GEDACHTE VAN ZICH AF...








ZE ZIJN VIJANDEN VAN IEDEREEN!
ZIJN JULLIE ALLEEN?
IK KEN GEEN...EH.. CIMMERIA?


EEN NOORDELIJK LAND... VER VOORBIJ ZAMORA!
JA, WE ZIJN ALLEEN.
WE WAREN MET Z'N VIEREN, MAAR ONZE MAKKERS ZIJN DOOD.
OVERIGENS...


...ZOU MIJN VROUW DOLGRAAG NAAR ZAMBOULA WILLEN GAAN.
KOMEN JULLIE TOEVALLIG UIT ZAMBOULA?
NEE.
ZIJN JULLIE ONDERDANEN VAN HET TURAANSE RIJK?
NEE.
WE ZIJN TOCH IN HET GEBIED DAT BIJ TURAN HOORT?


WIJ ERKENNEN HET GEZAG VAN TURAN NIET...


CONAN... ALS ZIJ VIJANDEN ZIJN VAN TURAN, ZIJN ZE DAT OOK VAN ZAMBOULA, EN...
WEET IK, ISPARANA, WEET IK...
WE ZITTEN IN DE PROBLEMEN...
KOM MET ONS MEE, VREEMDELINGEN!
EN DAT DOEN ZE.

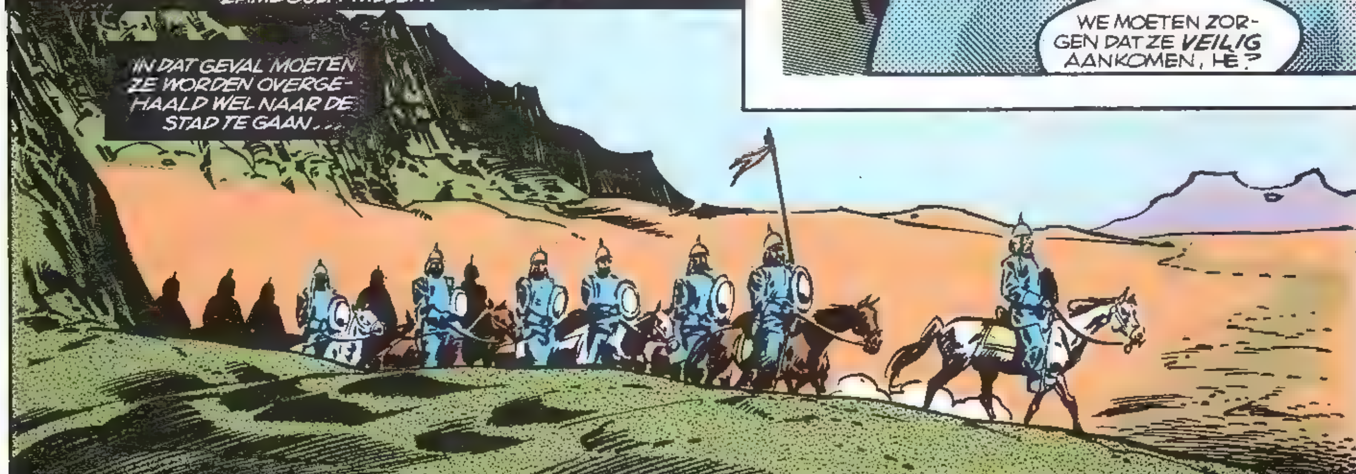
VER WEG GAAT DE **ADELAARSPOORT** VAN ZAMBOULA WIJD OPEN...

...EN TWINTIG RUITERS GALLOPEREN STATIG NAAR BUITEN ...HUN HELMEN GLANZEN IN DE OCHTENDZON...

ZE RIJDEN NOORDWAARTS... TERWIJL ACHTER HEN TROMPETGESCHAL KLINKT.


VANUIT EEN HOOG RAAM KIJKT AKTER KHAN, HEERSER VAN DE WOESTIJNSTAD, HEN NA...


...TERWIJL HIJ DENKT AAN DE WOORDEN VAN ZIJN MAGIËR, ZAFRA.
EEN VREEMDE MAN EN VROUW NADEREN ZAMBOULA, MIJN HEER.
ÉÉN VAN HEN HEEFT HET OOG VAN ERLIK DAT U ZO BEGEERT!
WE MOETEN ZORGEN DAT ZE VEILIG AANKOMEN, HÈ?


IN OPDRACHT VAN DE KAHN MOETEN DE TWEE PELGRIMS WORDEN GEHOLPEN EN BELEEFD BEGELEID... TENZIJ ZE NIET NAAR ZAMBOULA WILLEN.
IN DAT GEVAL MOETEN ZE WORDEN OVERGEHAALD WEL NAAR DE STAD TE GAAN...
EN ALS ZE WEIGEREN, MOETEN ZE MET AL HUN BEZITTINGEN - DAT IS ZEER BELANGRIJK - NAAR AKTER KHAN WORDEN GEBRACHT - DOOD OF LEVEND.


WE ZIJN DUS TOCH NIET IN MOEILIJKHEDEN, HÈ, CIMMERIËR?
SPREEK ZAMORIAANS, MEISJE, DAT VERSTAAN DE SHANKI NIET.
HET SCHIJNT DAT IEDERE VIJAND VAN DE YOGIETEN* EEN VRIEND VAN DE SHANKI IS...
KIJK, VREEMDELINGEN...
* VEREERDERS VAN DE HEIDENSE GOD YOG...



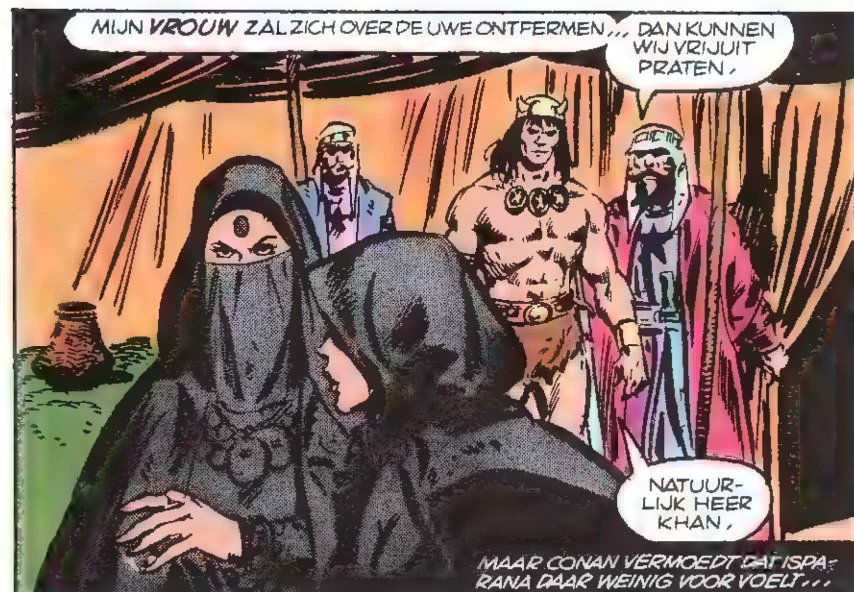
CONAN MERKT OP DAT DEZE WOESTIJNMENSEN IN TENTEN LEVEN... MET DAARBIJ VOORRAADSCHUREN, VAN MODDER EN MEST GEMAAKT...
...HET VOORVADERLIJK HUIS VAN DE SHANKI!
WE WONEN AL HONDERDEN JAREN IN DEZE OASE.



JULLIE WONEN IN HET TURAANSE RIJK, MAAR BEHOREN ER NIET TOE?
JA, WIJ PATROUILLEREN HIER IN DE WOESTIJN EN DE KEIZER VAN AGRAPHUR LAAT ONS ONGEMOEID, ZONDER TURAANSE BELASTING...
MAAR NU ZUL JE DE KHAN VAN SHANKI ONTMOETEN...



WELKOM REIZIGER! HET BERICHT VAN JE AVONTUREN MET DE TOGIETEN IS JE VOORGEGAAN.
IK BEN AKHIMEN KHAN... EN DIT IS MIJN ZOON HAJIMEN.
IK BEN CONAN UIT CIMMERIË.
OM U TE DIENEN HEER KHAN...
EEN OGENBLIKJE, GRAAG...

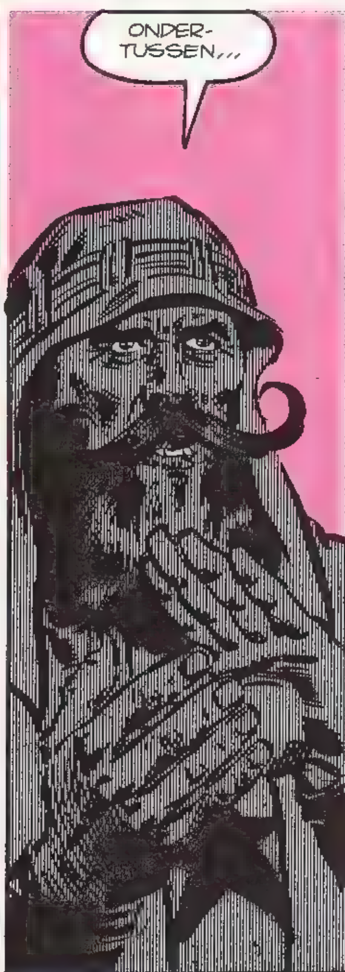


MIJN VROUW ZAL ZICH OVER DE UWE ONTFERMEN... DAN KUNNEN WIJ VRIJUIT PRATEN.
NATUURLIJK HEER KHAN.
MAAR CONAN VERMOEDT DAT ISPARANA DAAR WEINIG VOOR VOELT...

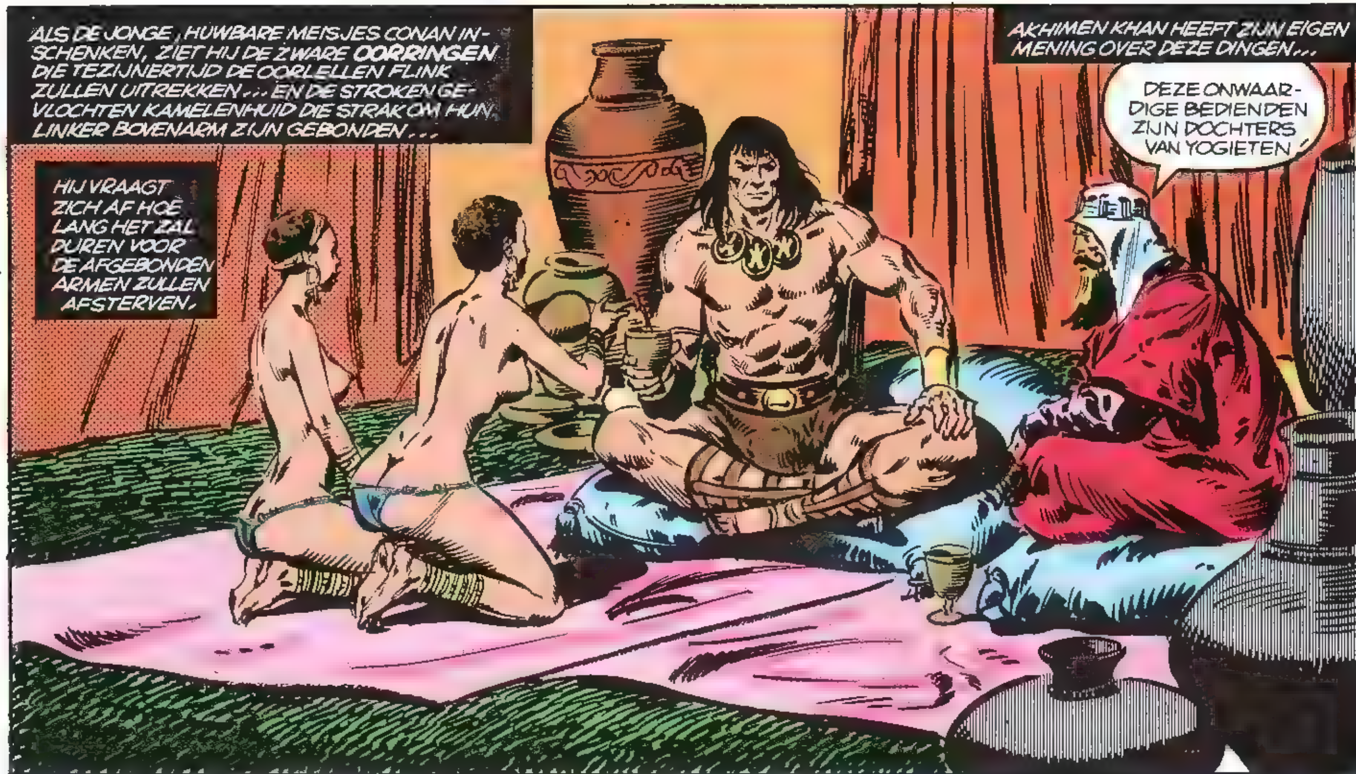

UW KRIJGERS VERTELDEN ME DAT UW GELOOF U VOORSCHRIJFT OP KAMELEN TE RIJDEN...
MAG IK VRAGEN WAT U MET DE GEVANGEN GENOMEN PAARDEN DOET ?
WE VERHANDELEN ZE IN ZAMBOULA... VOOR KAMELEN EN ANDERE DINGEN.
DE ZAMBOULANEN WILLEN ZE GRAAG HEBBEN, EVENALS ONZE GEGRAVEERDE OPALEN.
IK HEB ZE GEZIEN. UW MENSEN ZIJN WARE ARTIESTEN.


IK SMEEK U DRIE VAN DE PAARDEN DIE IK VANMORGEN VING VOOR UZELF UIT TE KIEZEN, WANT ZONDER UW MENSEN WAREN MIJN VROUW EN IK NU DOOD GEWEEST...
CONAN IS EDELMOEDIG, ZOWEL IN WOORDEN ALS MET PAARDEN. IK ZAL ER TWEE AANNEMEN.
OVERIGENS... IEMAND DIE ALLEEN ZOVEEL MANNEN DOOD... HEEFT DIE ONZE HULP NODIG..?
MISSCHIEN NIET! HET WAREN MAAR YOGIETEN, NIETWAAR ?
PRECIES!


IK ZAG, AKHIMEN KAHN, DAT UW MENSEN WIGVORMIGE LIDTEKENS OP HUN VOORHOOFD HEBBEN.
WAAROM IS DAT ?
EEN RELIGIEUZE TRADITIE, NIETS MEER.
MAAR UW GLAS IS AL LEEG!
MIJN OUDSTE DOCHTER ZOU ONS BEDIEND HEBBEN, MAAR IK HEB HAAR PAS NAAR DE HAREM VAN DE KHAN IN AGHRAPUR GESTUURD.

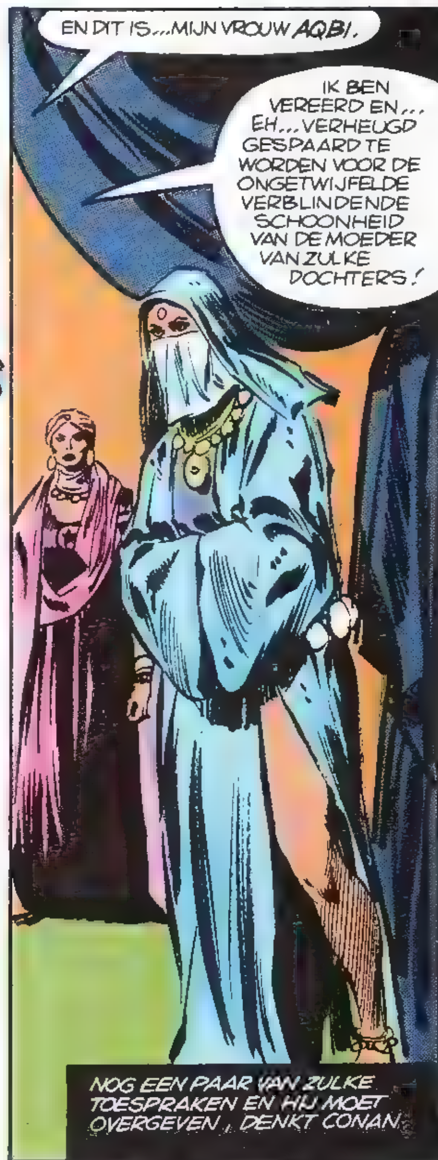

ONDERTUSSEN...


VUL DE ROEMER VAN ONZE GAST.
JA, AKHIMEN KHAN.

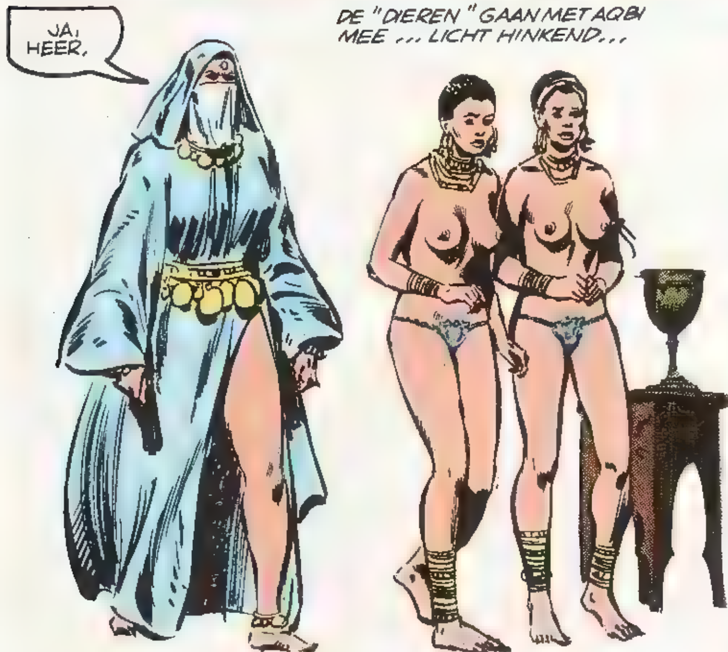

ALS DE JONGE, HUWBARE MEISJES CONAN INSCHENKEN, ZIET HIJ DE ZWARE OORRINGEN DIE TEZIJNERTIJD DE OORLELLEN FLINK ZULLEN UITREKKEN... EN DE STROKEN GEVLOCHTEN KAMELENHUID DIE STRAK OM HUN LINKER BOVENARM ZIJN GEBONDEN...
HIJ VRAAGT ZICH AF HOE LANG HET ZAL DUREN VOOR DE AFGEBONDEN ARMEN ZULLEN AFSTERVEN.
AKHIMEN KHAN HEEFT ZIJN EIGEN MENING OVER DEZE DINGEN...
DEZE ONWAARDIGE BEDIENDEN ZIJN DOCHTERS VAN YOGIETEN!


HA... DAAR IS MIJN DOCHTER ZULFI...
EEN OPAAL IN HAAR LINKER NEUSVLEUGEL, ZWART GEVERFDE LIPPEN... DONKERE OGEN... HAAR LINKER MOUW STEVIG VASTGEBONDEN...
NIET BEPAALD CONAN'S IDEE VAN VROUWELIJKE SCHOONHEID.


MAAR ER ZIJN NU EENMAAL FATSOENSREGELS...
DE DOCHTER VAN DE KHAN, ZULFI, IS VAN ONGEKENDE SCHOONHEID.
CONAN, DIE NIET VEEL ERVARING HEEFT MET BELEEFDHEIDSVORMEN, IS BLIJ DAT DE KHAN GLIMLACHT BIJ DEZE WOORDEN.


EN DIT IS... MIJN VROUW AQBI.
IK BEN VEREERD EN... EH... VERHEUGD GESPAARD TE WORDEN VOOR DE ONGETWIJFELDE VERBLINDENDE SCHOONHEID VAN DE MOEDER VAN ZULKE DOCHTERS!
NOG EEN PAAR VAN ZULKE TOESPRAKEN EN HIJ MOET OVERGEVEN, DENKT CONAN.


IK ZOU GRAAG WETEN WAAR MIJN VROUW IS, HEER KAHN.
ZIJ KRIJGT KLEDING DIE 'N VROUW WAARDIG IS...
...EN HOUDT TOEZICHT OP HET PLAATSEN VAN DE PENNEN VAN CONAN'S TENT, ZOALS 'N VROUW BEHOORT TE DOEN.
VROUW... NEEM JE DIEREN EN KOOK VOOR ONS.


JA, HEER.
DE "DIEREN" GAAN MET AQBI MEE ... LICHT HINKEND...


IK VOEL DAT MIJN GAST NIET VERTROUWD IS MET DE WOESTIJN.
NEE, MIJN MOEDERLAND, DAT IK ENIGE MAANDEN GELEDEN VERLIET, HEEFT GEEN WOESTIJN... EN 'T IS ER SOMS KOUD.
IK HEB GEHOORD VAN DIE "KOUDE".
CONAN'S OGEN WORDEN NIET GETEISTERD DOOR DE SCHITTERZIEKTE.


DAT KLOPT ...
CONAN IS GEZEGEND! HET IS EEN PLAAG, DIE SCHITTERZIEKTE! WIJ DRAGEN EEN STEEN TER BESCHERMING.
...EN HOUTSKOOL ONDER DE OGEN ...
ZULFI, HAAL EENS EEN SCHITTERSTEEN VOOR ONZE GAST.


TERWIJL ZULFI HET BEVEL VAN HAAR MEESTER OPVOLGT, WORDT CONAN AFGELEID DOOR DE GEUR VAN VOEDSEL, DAT BUITEN WORDT BEREID...
DAN HERINNERT HIJ ZICH AKHIMEN'S AFDINGEN OP ZIJN GIFT EN...


DAT IS VEEL TE VEEL, HEER KHAN.
IK ACCEPTEER ALLEEN EEN SCHITTERSTEEN DIE 50 KEER KLEINER IS DAN DEZE SCHAT!


AI! DE GOD THEBA IS ONTSTELD...!
ACCEPTEERT ONZE GAST DAN 'N SCHITTERSTEEN DIE HALF ZO GROOT IS?
IK ACCEPTEER EEN GIFT VAN DE KAHN DIE... EH... TWINTIG KEER KLEINER IS!
DE BESCHEIDENHEID VAN MIJN GAST SIERT HEM!

ALS MIJN GAST, DIE MIJ VELE PAARDEN GAF, NIET TWEE KLEINE SCHITTERSTENEN NEEMT...
...DAN DOOD IK MIJZELF TER PLEKKE!
DE CIMMERIËR BESEFT DAT HIJ TE VER IS GEGAAN.

LAAT UW HAND RUSTEN, HEER!
IK VERGIET LIEVER MIJN EIGEN BLOED DAN ONHEIL OVER DE SHANKI TE BRENGEN DOOR SCHULDIG TE ZIJN AAN DE DOOD VAN HUN HEER.
MOGE THEBA CONAN VAN CIMMERIA ZEGENEN...
...EN BESCHERMEN TEGEN DE SCHITTERZIEKTE!
DAN IS DE DOCHTER VAN DE KHAN WEG...

EN CONAN WEET NIET OF HIJ MOET LACHEN OF HUILEN OM ZULKE VREEMDE GEBRUIKEN.
MAG IK VRAGEN WAAROM DE HEER EN Z'N FAMILIE DIE STER DRAGEN?
IS 'T HET FAMILIETEKEN VAN DE KHAN?
NEE, WIJ ROUWEN...
EEN GAST ROUWT MET ZIJN GASTHEER.
HAD DE KHAN NOG EEN ZOON, DIE HIJ HEEFT VERLOREN?

NEE, EEN DOCHTER... EEN LELIEBLANKE BLOEM DIE IK IN ALLE EER EN VRIENDSCHAP NAAR DE KHAN VAN ZAMBOULA STUURDE.
HELAAS WERD DE DOCHTER VAN DE WOESTIJN DAAR ZIEK EN STIERF!...
WE HOORDEN DAT ZE IN VERWACHTING WAS...

MAAR ZULKE GEDACHTEN MAKEN ME TRIEST EN DAT PAST NIET IN DE AANWEZIGHEID VAN 'N KRIJGER.
WE ZULLEN SAMEN DRONKEN WORDEN!

MORGENOCHTEND GA IK BESLIST MET EEN HOUTEN HOOFD OP WEG NAAR ZAMBOULA, DENKT CONAN...


BIJ ZONSOPGANG MERKT CONAN PLOTSELING DAT ER NOG IEMAND IN ZIJN TENT IS.


...EN DAN ZIET HIJ :
ISPARANA! WAAROM BEN JE ZO MOOI GEKLEED ?
EN JIJ BENT AFZICHTELIJK!
JE WERD HIER STRAALBEZOPEN BINNENGEBRACHT, BRALLEND EN LALLEND STINKEND NAAR BIER...
EN JE HEBT ME NIET GEDOOD OF ONDERZOCHT?!
DENK JE DAT IK GEK BEN?
OP JE LICHAAM DRAAG JE EEN DOLK... 'N MOOIE RING, VERBORGEN IN JE RIEM... DIE HALSKETTING MET DRIE MEDAILLONNEN...
...EN DAT ZWAARDVORMIGE STUK ROMMEL ONDER JE HALSKETTING STINKT NAAR KNOFLOOK!
CONAN IS BLIJ DAT HIJ HET OOG VAN ERLIK MET KNOFLOOK HEEFT INGESMEERD VOORDAT HIJ TE VEEL DRANK OP HAD...
ISPARANA HAD HET OOG VAN ERLIK NIET ONTDEKT OMDAT HET ZWAARD-VORMIG IS...


EN ALS IK 'T OOG VAN ERLIK BIJ ME HAD GEHAD?
DAN HAD IK JE EIGEN DOLK TUSSEN JE RIBBEN GESTOKEN...

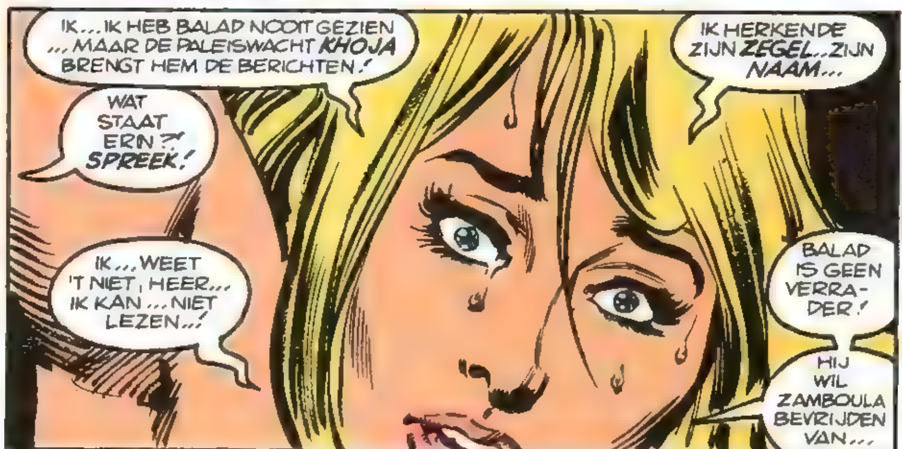

...EN WAS IK NU KILOMETERS VERDER.
OH, ISPARANA, ISPARANA...


EEN GELUK VOOR ONS BEIDEN DAT JE HET AMULET VAN JE KHAN NIET VOND, HÉ?
BAAH BIER EN KNOF...
ZIJN HOOFD PROTESTEERT... HIJ HOOPT DAT HET ZICH EVEN KOEST HOUDT...

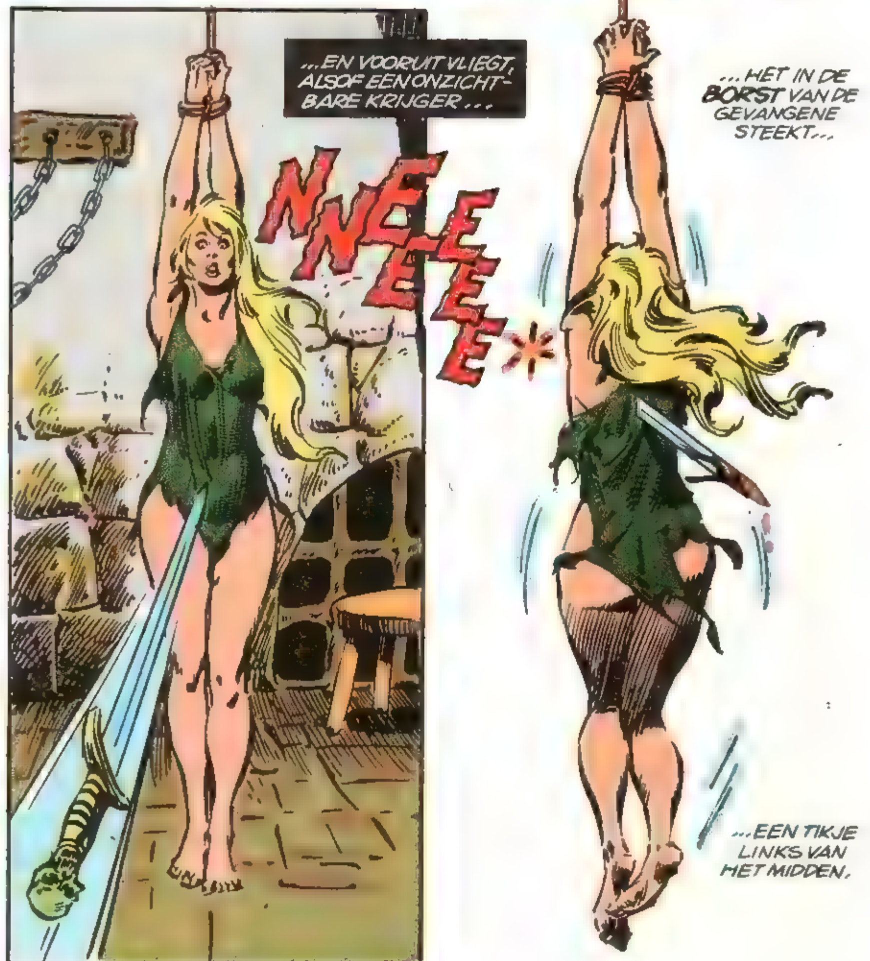
IN ZAMBOULA...
TOORTSEN FLIKKEREN EN OLIE-ZWARTE ROOK STIJGT OP NAAR DE DONKERE BALKEN... EN NAAR HET SLACHTOFFER DAT DAAR-AAN HANGT...
SPREEK, VROUW!... JE SPIONEERT VOOR DIE VER-RADER BALAD! GEEF 'T TOE!
NEE... IK... ZWEER 'T... ALSTUBLIEFT... HOUD OP...
IK ZIE GEEN REDEN OM HAAR VERDER OP TE HIJZEN, NIETWAAR, HEER?
JE HEBT GELIJK ZAFRA!
BEUL!
JA, HEER KHAN?


HET IS TIJD VOOR 'T IJZER, DENK IK.
JA, HEER KHAN!
NNEEE! IK... IK ZAL U VERTELLEN... WAT... U WILT... WETEN...


HEEL VERSTANDIG MITRALIA... JE BENT SPIONNE VOOR BALAD, IS 'T NIET?
JA!
TERWIJL JE DE VROUW, CHIA, DIE IK TIJGERIN NOEM, DIENT... BESPIONEER JE ONS BEIDEN VOOR BALAD?
JA... JA!
HOE BRENG JE JE BOODSCHAPPEN AAN HEM OVER ...VERTEL OP!


IK... IK HEB BALAD NOOIT GEZIEN ... MAAR DE PALEISWACHT KHOJA BRENGT HEM DE BERICHTEN!
IK HERKENDE ZIJN ZEGEL... ZIJN NAAM...
WAT STAAT ERIN?! SPREEK!
IK... WEET 'T NIET, HEER... IK KAN ... NIET LEZEN...!
BALAD IS GEEN VERRADER!
HIJ WIL ZAMBOULA BEVRIJDEN VAN...


GENOEG! ZIJ HEEFT ONS NIKS MEER TE ZEGGEN!
DOOD HAAR!
DE MOND VAN DE BEUL VALT OPEN ALS HET ZWAARD VAN ZIJN HEER ZOMAAR UIT ZIJN SCHEDE GLIJDT...


...EN VOORUIT VLIEGT, ALSOF EEN ONZICHTBARE KRIJGER...
NNEEEEEEE*
...HET IN DE BORST VAN DE GEVANGENE STEEKT...
...EEN TIKJE LINKS VAN HET MIDDEN.


ZONDE OM MIJN FAVORIETE BEUL VAN ZO'N SLACHTOFFER TE BEROVEN... MAAR WIE KAN HET GEBRUIK VAN JOUW WONDERZWAARD WEERSTAAN..?
MISSCHIEN KAN JE HEM DE WACHT KHOJA GEVEN, HEER...
...ALS VERGOEDING?
AYE! EN HIJ ZAL ONGETWIJFELD ANDEREN NOEMEN DIE MET BALAD SAMENZWEREN...


VALTAJ! TREK HET ZWAARD UIT DIE HEKS EN BRENG HET ME!
EH... JA, HEER...
VREES NIET, TROUWE HOND! HET ZWAARD GEHOORZAAMT, NET ALS JIJ, ALLEEN ZIJN MEESTER! ...
JA, HEER KHAN!


IK BEN TENMINSTE BLIJ DAT DE LIEFLIJKE CHIA NIET DOOR HAAR DIENARES IS BESCHULDIGD...
HEER, IK BEGON MITRALIA TE VERDENKEN... TOEN IK BIJ CHIA WAS.
BEWEER JIJ, ZAFRA, DAT JIJ BIJ HAAR BENT GEWEEST SINDS DE NACHT DAT JE MIJ HET ZWAARD VAN SKELOS GAF...
...DE NACHT DAT IK JE MIJN TIJGERIN STUURDE?


IK BEKEN HET, HEER. IK ZAL NIET TEGEN U LIEGEN.
HOUD JE VAN HAAR, ZAFRA?
NEE, HEER! ...
HOUDT ZIJ VAN JOU, DENK JE?
NEE, HEER KHAN.


HOE KAN IK ER BEZWAAR TEGEN HEBBEN DAT MIJN TOVENAAR ZIJN TIJD DOORBRENGT MET DE ONWEERSTAANBARE TIJGERIN, DIE IK NOTABENE NAAR JE HEB GESTUURD?
IK BEN BLIJ DAT JE ME DIT VERTELDE, ZAFRA...
...WANT EERLIJK GEZEGD WIST IK 'T AL MEER DAN EEN MAAND!


UW... ZWAARD, HEER KHAN.
GOED DAT JE HET HEBT OPGEPOETST EN AFGEVEEGD, VALTAJ...
IK GAF HAAR SLECHTS HAAR EIGEN BLOED TERUG. ZE MERKTE ER NIETS VAN...


ZEER AMUSANT. LATEN WE NU GAAN, ZAFRA ...
WE MOETEN EEN ZEKERE MAN MET DE NAAM KHOJA OPZOEKEN!


LATER, IN ZAFRA'S VERTREKKEN...
EN MIJN DIENSTMEISJE MITRALIA?
DE KHAN WIST VAN ONS, LIEVE CHIA, ZOALS IK AL DACHT!
DOOD, HELAAS, DE SCHAT.
WE ZIJN NU VEILIG... HIJ WAS ERG DANKBAAR DAT IK ONZE VRIENDSCHAP "BEKENDE".
MIJN DRANKJE, DAT JE HAAR GAF, DEED Z'N WERK, EVENALS MIJN BETOVERING...


ZE BEKENDE ZELFS EEN SPIONNE TE ZIJN VOOR BALAD!
...ZE ZEI PRECIES WAT IK HAAR BEVAL TE ZEGGEN, TOEN HAAR GEEST OPEN EN HULPELOOS WAS!
ZE NOEMDE ZELFS DIE ONSCHULDIGE WACHT, WIENS NAAM JIJ ME OPGAF.


KHOJA, BEDOEL JE? PRIMA!
DAT ZWIJN HAD DE MOED OPENLIJK NAAR ME TE KIJKEN!...
TOCH ZAL IK MITRALIA MISSEN... ZE HIELD VAN M'N HAAR EN KAMDE HET BETER DAN ENIG ANDER.


IK ZAL HET MET MIJN VINGERS KAMMEN!
ONZE KHAN ZAL ZELF JOUW VOLGENDE DIENSTMEISJE WEL UITZOEKEN!
WAT KHOJA BETREFT... HIJ ZAL NIETS BEKENNEN WANT HIJ HEEFT NIETS TE BEKENNEN... EN IK BETWIJFEL OF HIJ 'T LANG UITHOUDT ONDER VALTAJ'S ONDERVRAGING...
OH, ZAFRA... ZAFRA... MIJN GENIALE SCHAT!
MAAR VAN NU AF AAN MOET IK EXTRA VOORZICHTIG ZIJN MET 'T DOORSPELEN VAN INFORMATIE AAN BALAD'S AGENT

INTUSSEN IN DE TENTEN VAN DE SHANKI...
WAAROM MAG IK M'N EIGEN KLEREN NIET DRAGEN ?
OMDAT DE SHANKI ZE BARBAARS VINDEN.
NOU EN ? IK BEN IN BARBAARS GEZELSCHAP!
TROUWENS, IK HAD EEN ZWAARD, SCHURFTIGE HOND, EN EEN DOLK DIE IK GEBRUIKTE OM JE TE REDDEN...
IK WIL ZE TERUG!
MET EEN WACHT VAN ELF MANNEN OP KAMELEN HEB JE GEEN WAPEN NODIG, ISPARANA...
EN DAT MOET JIJ NODIG ZEGGEN!
HM, MISSCHIEN HEB JE GELIJK, ISPY. HIER HEB JE EEN MES.
ISPY?! IK STA NIET TOE... WAT?!
DIT IS NIET MIJN DOLK! HIJ IS AFGEZET MET JUWELEN... MET SAFIEREN, ROBIJNEN...
EEN KADO ...VAN MIJ VOOR JOU.
ALS HIJ JE NIET BEVALT, KAN JE HEM ALTIJD NOG IN ZAMBOULA VERKOPEN.
VERKOPEN ? IK ZAL DIT MES NOOIT VERKOPEN, BARBAARS ZWIJN!
HET WAS EEN KADO ...VAN JOU!
EVEN DENKT CONAN DAT HAAR OGEN GLAZIG WORDEN VAN HEBZUCHT!
DAT BEGRIJPT HIJ DAT HIJ EEN... TRAAN ZIET...
CONAN SLIKT... HIJ VOELT ZICH ALSOF HIJ AAN ZIJN DUIMEN HANGT...
ACH... IK HEB 'M OOK MAAR GEJAT...
NATUURLIJK, HOE KOMEN DIEVEN ALS JIJ EN IK ANDERS AAN ZULKE DINGEN, MIJN LIEFSTE ?
HM... SCHURFTIGE HOND BEVIEL ME GELOOF IK BETER.
MAAR KOM, ISPARANA, ONZE ESCORTE WACHT.
JA... OP NAAR ZAMBOULA!

HAJIMEN, AKTER'S EIGEN ZOON, ZIET DE RUITERS HET EERST...
STOP! KLAAR OM AAN TE VALLEN EN TE VECHTEN...
EN DOE NIETS ZONDER M'N BEVEL! RIJD STAPVOETS VERDER!
VANWAAR DIE DRUKTE? HET IS MAAR ÉÉN MAN.
KIJK NOG EENS, ISPARANA... ER KOMT EEN RUITER BIJ... EN **NOG** EEN...
...ZE ZIJN VEEL GROTER IN AANTAL DAN WIJ...

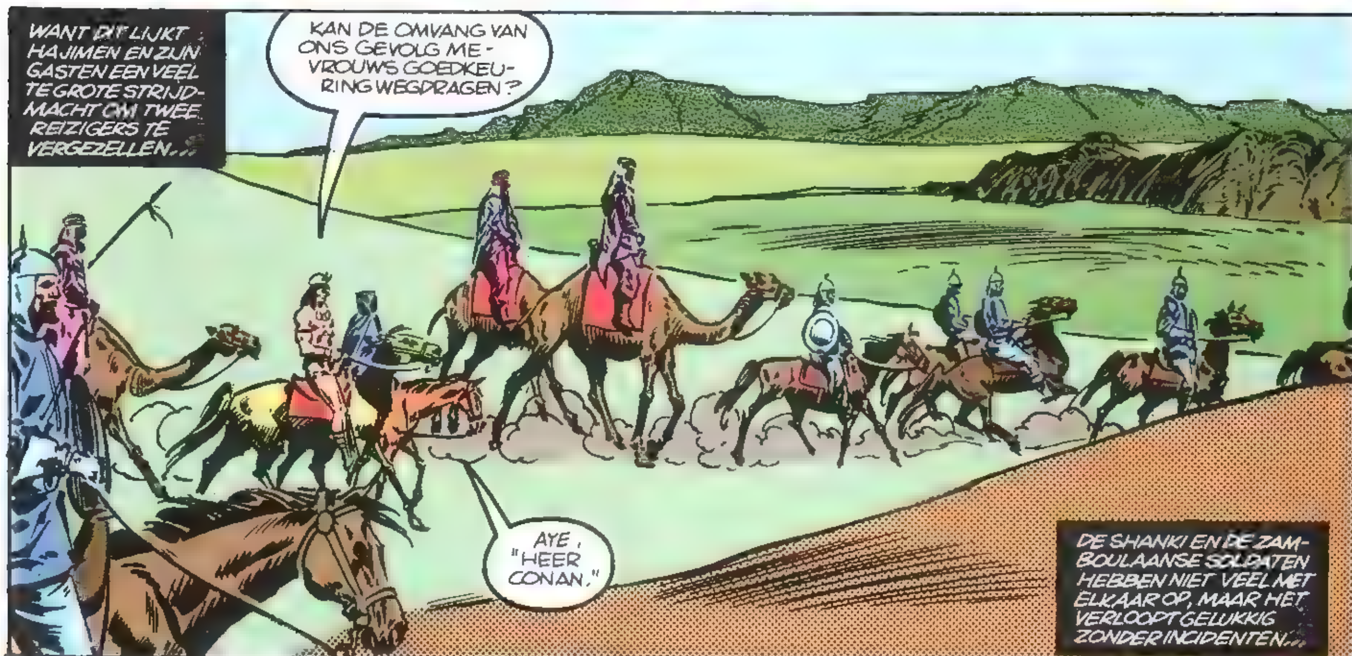


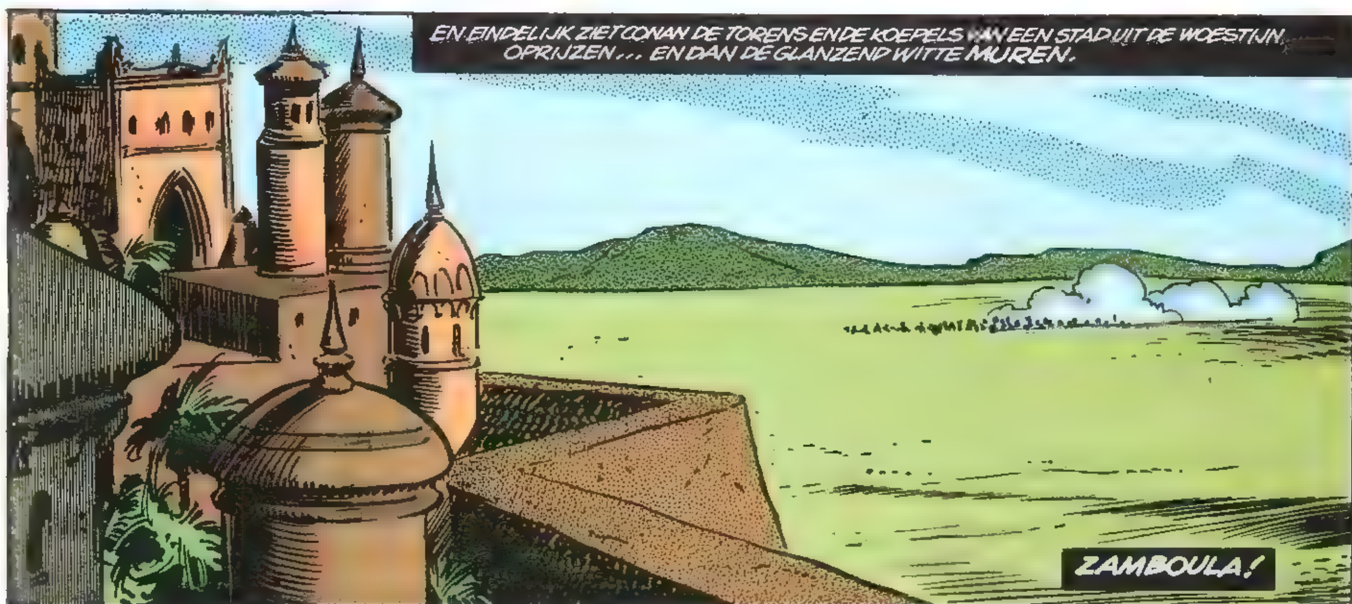


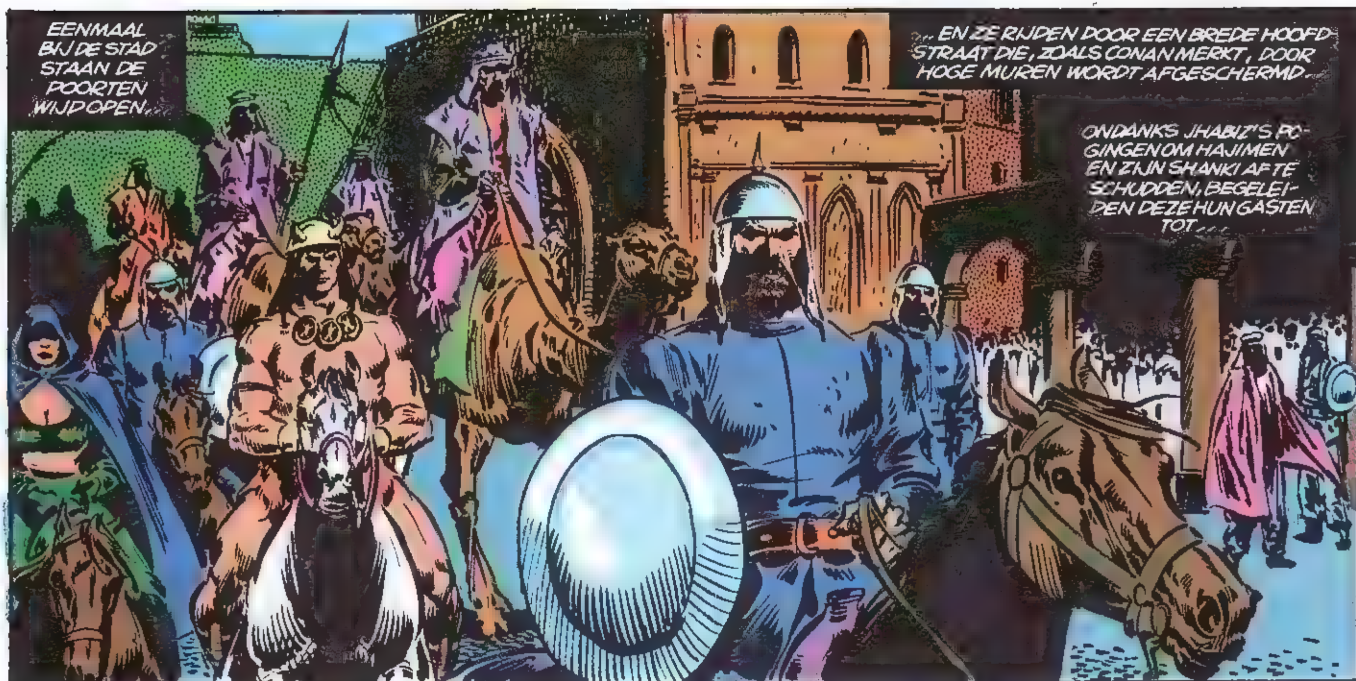


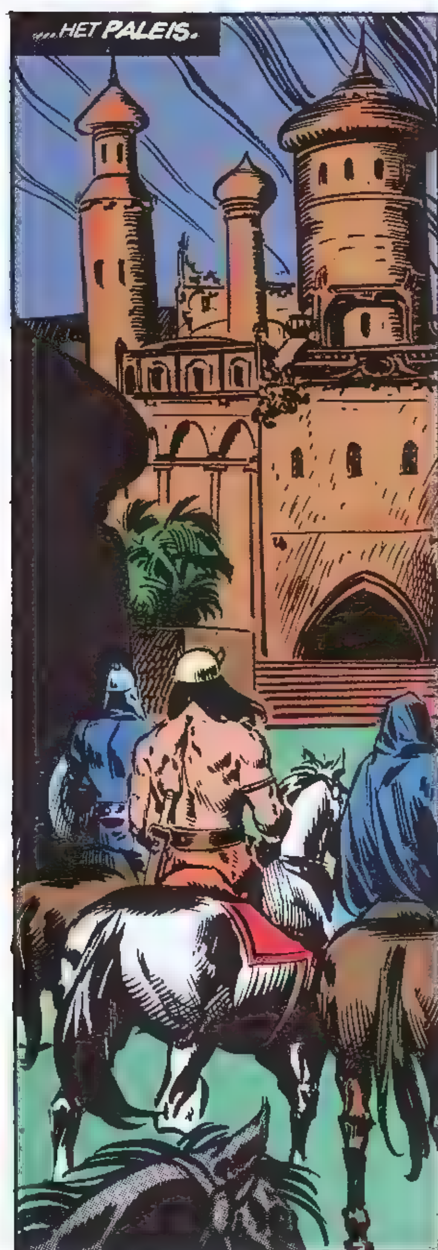

IK BEN ISPARANA!
EN IK VERGEZEL ISPARANA.
HOE WIST JULLIE KHAN DAT WIJ ERAAN KWAMEN?
DAT ZEI HIJ NIET... OOK NOEMDE HIJ NIET DE NAAM VAN HAAR BEGELEIDER.
IK BEN CONAN, EEN CIMMERIËR.


IK BEN JHABIZ, PREFECT VAN ZAMBOULA... EN WE ZIJN GEKOMEN OM JULLIE NAAR HET PALEIS TE BEGELEIDEN.
EH... JOUW MENSEN KUNNEN OOK MEERIJDEN, ALS JE WILT, HAJIMEN SHANKI...
EN DAT DOEN ZE.


WANT DIT LIJKT HAJIMEN EN ZIJN GASTEN EEN VEEL TE GROTE STRIJDMACHT OM TWEE REIZIGERS TE VERGEZELLEN...
KAN DE OMVANG VAN ONS GEVOLG ME-VROUWS GOEDKEURING WEGDRAGEN?
AYE, "HEER CONAN."
DE SHANKI EN DE ZAMBOULAANSE SOLDATEN HEBBEN NIET VEEL MET ELKAAR OP, MAAR HET VERLOOPT GELUKKIG ZONDER INCIDENTEN...


EN EINDELIJK ZIET CONAN DE TORENS EN DE KOEPELS VAN EEN STAD UIT DE WOESTIJN OPRIJZEN... EN DAN DE GLANZEND WITTE MUREN.
ZAMBOULA!


EENMAAL BIJ DE STAD STAAN DE POORTEN WIJD OPEN...
... EN ZE RIJDEN DOOR EEN BREDE HOOFDSTRAAT DIE, ZOALS CONAN MERKT, DOOR HOGE MUREN WORDT AFGESCHERMD...
ONDANKS JHABIZ'S POGINGEN OM HAJIMEN EN ZIJN SHANKI AF TE SCHUDDEN, BEGELEIDEN DEZE HUN GASTEN TOT...


...HET PALEIS.


IK DANK JE VOOR JE ESCORTE, HAJIMEN... EN VOOR JE AANBOD OM VOOR ONS OP DE MARKT TE HANDELEN.
WIJ ZIJN VEREERD CONAN VAN CIMMERIA VAN DIENST TE KUNNEN ZIJN!
WE ZIEN ELKAAR LATER... ZOALS AFGESPROKEN


WAAR ONTMOET JE HEM, CONAN?
HIJ ZEI ME DAT HIJ TEGEN ZONSONDERGANG IN DE KAMELENSTALLEN ZOU ZIJN, IN HET BRONZEN KWARTIER, ZOALS MEN DAT NOEMT.
KAN IK JE HELPEN AFSTIJGEN?
DAT KAN... MAAR WAT MOET IK NU?... DE KHAN VERWACHT VAN MIJ DAT AMULET!
OH, DAT DING!


VERTEL HET NIET VERDER, ISPARANA, MAAR IK DRAAG HET ONDER MIJN KLEREN! ...
OMDAT JE DE KHAN'S AGENT BENT, MAG JIJ HET HEM VERTELLEN ALS JE WILT.
ONDER JE..?
MAAR ...HOE KOMT 'T DAAR?


IK HING 'T OM MIJN NEK, DE DAG NADAT IK HISARR ZUL DOODDE IN ARENJUN ...
... HET HANGT ONDER M'N HALSKETTING, INGESMEERD MET KNOFLOOK VAN DE SHANKI'S!
NEE TOCH? IS HET DAT LELIJKE ...DING ?!?


LAAT JE VORST DAT NIET HOREN, ISPARANA.
HIJ DENKT IETS ANDERS OVER HET OOG VAN ERLIK!


JHABIZ, IK ZOEK LATER WEL EEN HERBERG, IN HET BRONZEN KWARTIER.
BIJ DE KAMELENSTALLEN, NIET?
IK ZAL PROBEREN TE KOPEN, ALS JE GAAT KOPEN.
MAAR WAT MOMPELT JE VROUW TOCH ALLEMAAL, MAN VAN CIMMERIA ?!?
HEBBEN JULLIE RUZIE GEHAD?


DAT IS HET NIET, JHABIZ ... ZE IS GEWOON WAANZINNIG VERLIEFD OP ME ...
... EN ZE IS BANG DAT AKTER KHAN ONS ZAL SCHEIDEN OM HAAR VOOR ZICHZELF TE HOUDEN.
...JIJ ZOON VAN EEN SMERIGE, GIFTIGE, GLUIPERIGE SLANG!
IS HET NIET ZO "DAME"?

ALS HIJ BIJ DE TROONZAAL KOMT, KIJKT CONAN EERST OF ER NOG MEER UITGANGEN ZIJN, VOOR HET GEVAL HIJ DIE NODIG MOCHT HEBBEN...

ZIJN OOG VALT OP EEN KROMZWAARD IN EEN RODE, MET ZILVER AFGEZETTE SCHEDE BOVEN HET HOOFD VAN AKTER KHAN...

VAN ZAMBOULA'S STICHTER MISSCHIEN... OF EEN GESCHENK VAN DE KONING VAN TURAN?

WAT MAAKT HET OOK UIT, MIJMERT CONAN.

ISPARANA VAN ZAMBOULA MELDT ZICH BIJ HAAR KHAN.

SAMEN MET CONAN EEN CIMMERIËR UIT HET VERRE NOORDEN.

GOED! PERFECT JHABIZ, MELD JE BIJ VIZIER HAFAR.

DE ONDERTOON VAN OPWINDING IS DUIDELIJK IN DE STEM VAN DE KHAN TE HOREN...

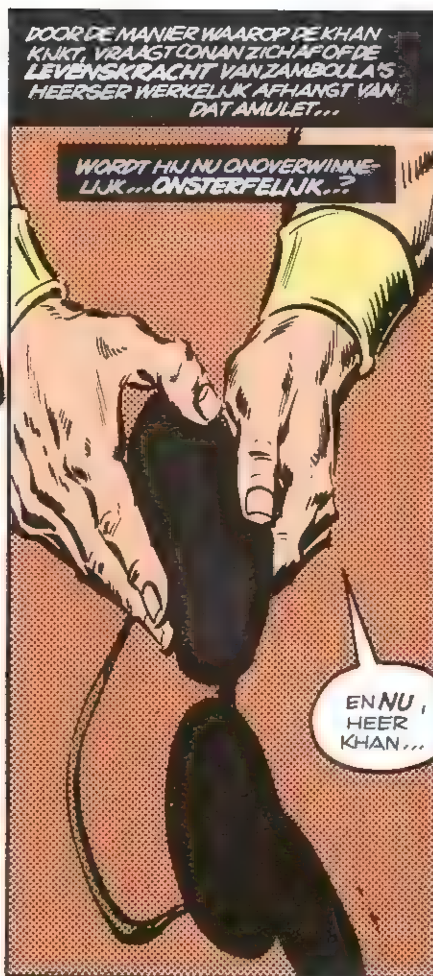


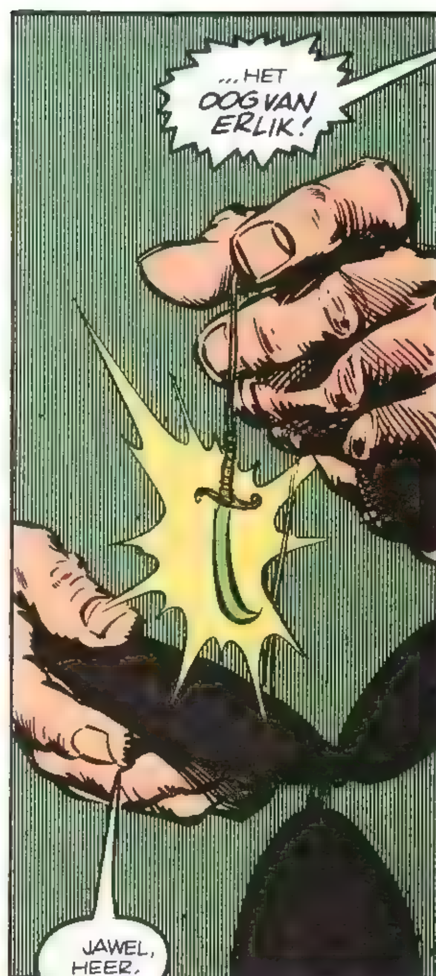







IK HEB HET, HEER.
UW TROUWE DIENARES VOND DAT HET BESTE.
ZOALS U WEET IS HET ZEER ONVEILIG LANGS DE WEGEN.


DOOR DE MANIER WAAROP DE KHAN KIJKT, VRAAGT CONAN ZICH AF OF DE LEVENSKRACHT VAN ZAMBOULA'S HEERSER WERKELIJK AFHANGT VAN DAT AMULET...
WORDT HIJ NU ONOVERWINNE-LIJK... ONSTERFELIJK..?
EN NU, HEER KHAN...


JAWEL, HEER.
...HET OOG VAN ERLIK!

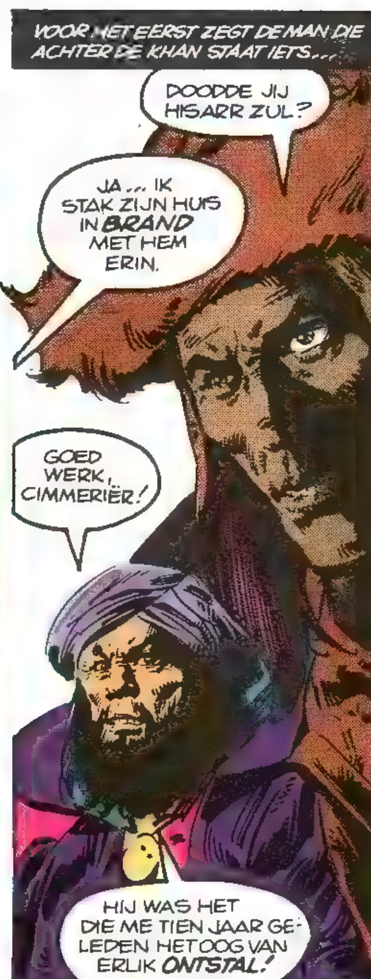

HET TERUGBRENGEN VAN DE TALISMAN IS JOUW HEILIGE MISSIE GEWEEST, ISPARANA...
VOLTOOI HEM... ALS JE WILT.
JA...


HEER KHAN...
STA OP, DIENARES! JE ZULT NOG RIJKELIJKER BE-LOOND WORDEN DAN WE HADDEN AFGE-SPROKEN.
CONAN ZIET DAT DE UITGESTOKEN HAND VAN DE VORST TRILT ALS HIJ HET KLEINE AMULET AANNEEMT...

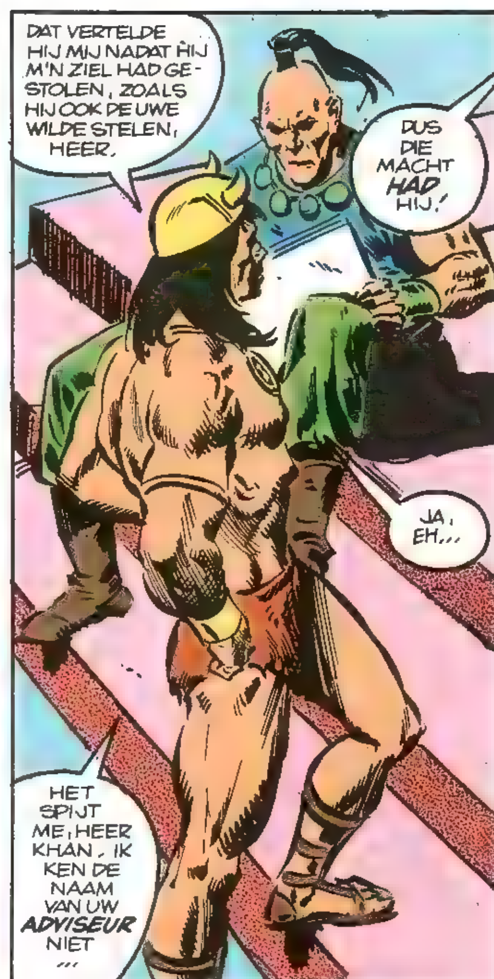

GOED WERK VAN JULLIE!... IK BEN MEER DAN TEVREDEN!
CONAN VAN CIMMERIA, WAT WAS JOUW AANDEEL IN DEZE LANGDURIGE ON-DERNEMING VAN ISPARANA?



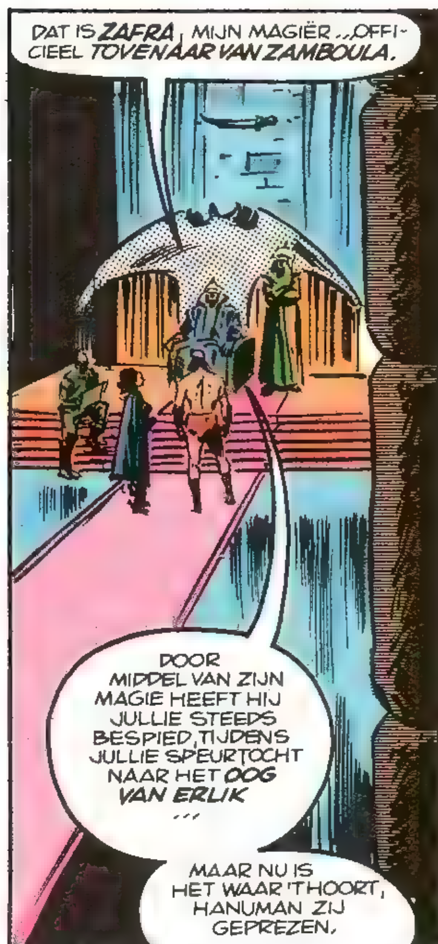
DAT HET ZO LANG DUURDE KWAM DOOR MIJ, KHAN VAN ZAMBOULA...
EERST WAREN WE VIJANDEN ...HOEWEL ZE NU WEET DAT IK EEN HULPELOZE SLAAF VAN HISARR ZUL WAS.
...DIE NU DOOD IS.



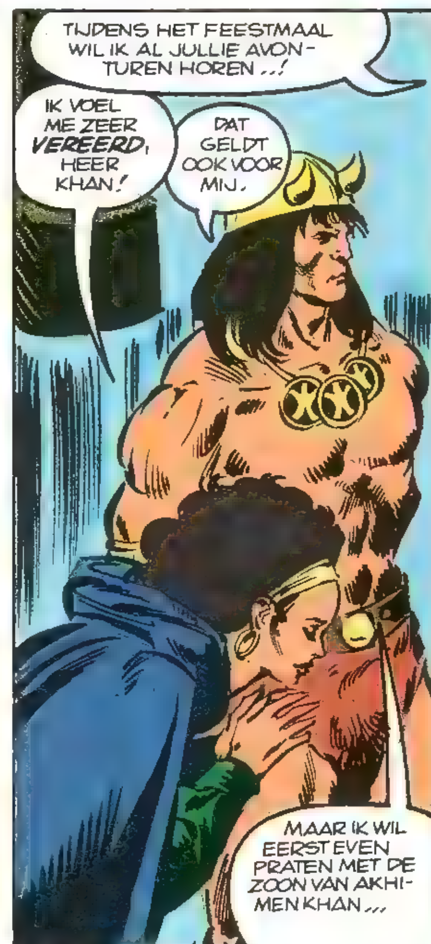
VOOR HET EERST ZEGT DE MAN DIE ACHTER DE KHAN STAAT IETS...
DOODDE JIJ HISARR ZUL?
JA... IK STAK ZIJN HUIS IN BRAND MET HEM ERIN.
GOED WERK, CIMMERIËR!
HIJ WAS HET DIE ME TIEN JAAR GELEDEN HET OOG VAN ERLIK ONTSTAL!



DAT VERTELDE HIJ MIJ NADAT HIJ M'N ZIEL HAD GESTOLEN, ZOALS HIJ OOK DE UWE WILDE STELEN, HEER.
DUS DIE MACHT HAD HIJ!
JA, EH...
HET SPIJT ME, HEER KHAN. IK KEN DE NAAM VAN UW ADVISEUR NIET ...



DAT IS ZAFRA, MIJN MAGIËR...OFFICIEEL TOVENAAR VAN ZAMBOULA.
DOOR MIDDEL VAN ZIJN MAGIE HEEFT HIJ JULLIE STEEDS BESPIED, TIJDENS JULLIE SPEURTOCHT NAAR HET OOG VAN ERLIK ...
MAAR NU IS HET WAAR 'T HOORT, HANUMAN ZIJ GEPREZEN.

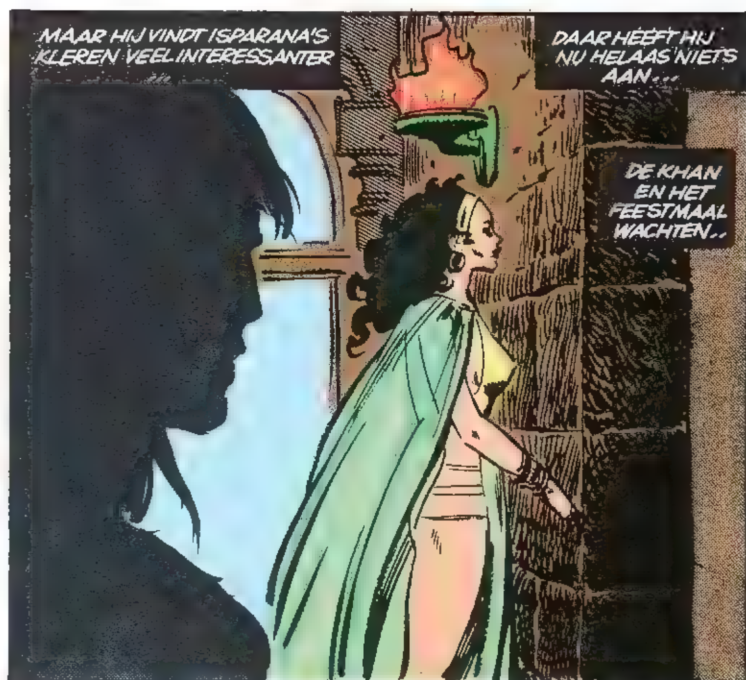


TIJDENS HET FEESTMAAL WIL IK AL JULLIE AVONTUREN HOREN...!
IK VOEL ME ZEER VEREERD, HEER KHAN!
DAT GELDT OOK VOOR MIJ.
MAAR IK WIL EERST EVEN PRATEN MET DE ZOON VAN AKHIMEN KHAN...



DUS AKHIMEN KHAN, HEER DER SHANKI, KOMT OOK IN HET VERHAAL VOOR!
IK ZAL HEM BERICHT STUREN EN LOGIES VOOR JULLIE REGELEN IN DE KONINKLIJKE TURAANSE HERBERG!
DAT EN HET FEESTMAAL ZULLEN MIJN EERSTE BELONINGEN VOOR JE ZIJN, CONAN VAN CIMMERIA!


EVEN LATER STAPT EEN BARBAARS KRIJGER DOOR HET PALEIS VAN ZAMBOULA, GEHULD IN EEN ZIJDEN GEWAAD VAN AKTER KHAN...


MAAR HIJ VINDT ISPARANA'S KLEREN VEEL INTERESSANTER
DAAR HEEFT HIJ NU HELAAS NIETS AAN...
DE KHAN EN HET FEESTMAAL WACHTEN..


... EN DE ABRIKOZENWIJN DIE DE TONGEN MEER LOS-MAAKT DAN GOED IS VOOR IEDEREEN...
...ECHT WAAR, HEER KHAN, UW SCHRIJVER URUJ ZOU VAN ONS VERHAAL EEN EPOS KUNNEN MAKEN ...
ZANDSPOKEN...ZIELLOZE MANNEN... MISSCHIEN HEB JE GELIJK, ISPARANA...
DAT HEEFT ZE ZEKER, HEER KHAN!
ONDANKS ZIJN ROEZIGE STEMMING MERKT CONAN DAT ZAFRA WEINIG ZEGT ... EN NOG MINDER DRINKT ...


... BEHALVE ALS ER GEPROOST WORDT...
OP ZAMBOULA'S KHAN EN OP HET OOG VAN ERLIK...MOGEN ZE BIJ ELKAAR BLIJVEN TOT DE KUSH DICHTVRIEST!
GOED GEZEGD, VRIEND... HEEL GOED GEZEGD!


EN 'S AVONDS LAAT...
HIER, EEN PAAR GOUDSTUKKEN... TURAANSE ADELAARS... DIE ZIJN MEER WAARD DAN ONS EIGEN GELD!
EN VOOR ZO'N HELD ZIJN ER NOG MEER!



MAAR DE VOLGENDE MORGEN...
AUUUW! ... HET LIJKT WEL OF IK STENEN IN MIJN HOOFD HEB... AAAH...
IK DRINK NOOIT MEER WIJN!
DAAR HEB IK WAT AAN...
...VOLGENDE KEER...



DE KHAN VROEG ME JE ZAMBOULA TE LATEN ZIEN, CONAN!
BEVALT ONZE STAD JE?
PRIMA JHABIZ... ALLEEN STAMPEN DE PAARDEN HIER WAT HARD... VOORAL VANMORGEN.



WELKOM IN DE KONINKLIJKE TURAANSE HERBERG, HEER EN DAME!
OP VERZOEK VAN DE KHAN KRIJGT U DE BESTE KAMER EN WIE BEN IK OM DE KHAN NIET TE GEHOORZAMEN..?
NIEMAND DUS!



EVEN LATER, IN HET BRONZEN KWARTIER...
IK ZEG JE, HAJIMEN, AKTER KHAN IS EEN BESTE KEREL... ZOLANG JE HEM TE VRIEND HOUDT.
IK BEN BLIJ DAT TE HOREN, VRIEND...
SPRAK HIJ NOG OVER MIJN ZUSTER DIE IN ZIJN HAREM STIERF?



NEE, IK... EH...
AKTER KHAN ROUWT OM HAAR, CONAN...
ZAG JE DE ZWARTE BAND NIET DIE HIJ DROEG?
OH, EH... JA...



HET IS GOED DAT DE KHAN VAN ZAMBOULA ROUWT OM EEN DOCHTER VAN DE SHANKI.



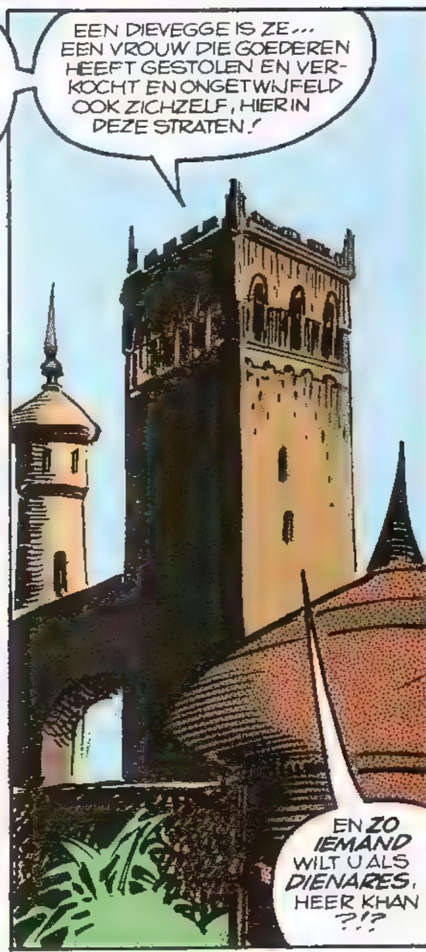
HIJ LIJKT ME GEEN SLECHTE VENT... VOOR EEN VORST!
MAAR IK STA NIET IN VOOR DE GOEDHEID VAN ZIJN TOVENAAR!

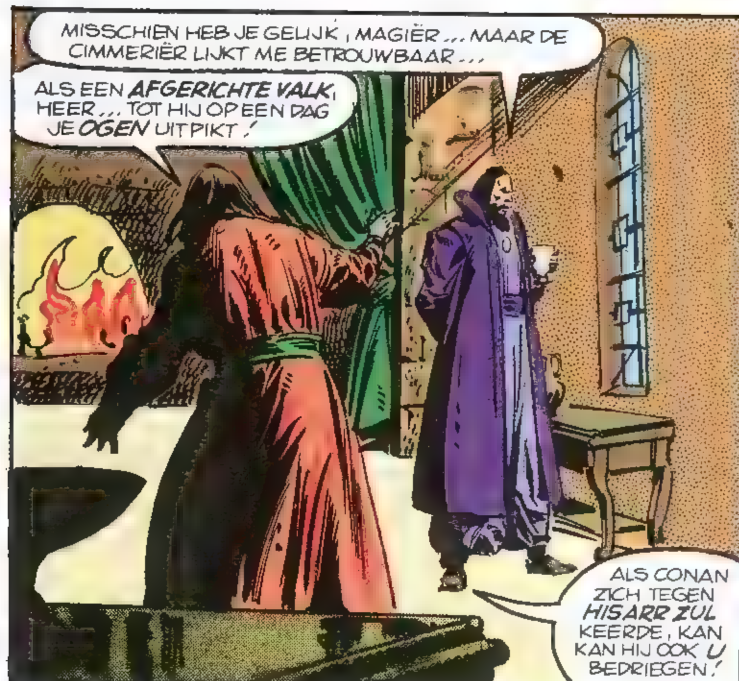

ONDERTUSSEN, IN HET PALEIS...
COMMANDANT VAN UW WACHT?


EXCUSEERT U MIJ, HEER KHAN... IK VERLOOR MIJN ZELFBEHEERSING TOEN U OVER CONAN SPRAK EN ZIJN HUISVESTING HIER IN HET PALEIS... DICHT BIJ U, ALS UW DIENAAR ...
JIJ BENT MIJN VERTROUWELING, ZAFRA...
WAT VIND JIJ VAN CONAN?
HIJ IS JONG EN DUIDELIJK EEN PRIMA KRIJGER, HEER... MAAR HIJ IS OOK ONBESCHAAFD...
...EEN BARBAAR UIT EEN NOORDELIJK LAND DAT WIJ NIET KENNEN...


WIE WEET WAT VOOR BARBAARSE GEWOONTES ZIJ HEBBEN... MISSCHIEN ZELFS EEN AFKEER VAN HET KONINGSCHAP.
BOVENDIEN VERLIET HIJ ZIJN VOLK. HIJ IS DUS EEN VRIJBUITER, DIE GEEN GEZAG ERKENT... EN DUS GEVAARLIJK VOOR U!


HM... IK HEB JE BEGREPEN, ZAFRA...
EN ISPARANA?
EEN DIEVEGGE VAN DE STRAAT, DIE GENADE HEEFT GEKREGEN EN ZELFS MET AKTER KHAN HEEFT GEGETEN! ...

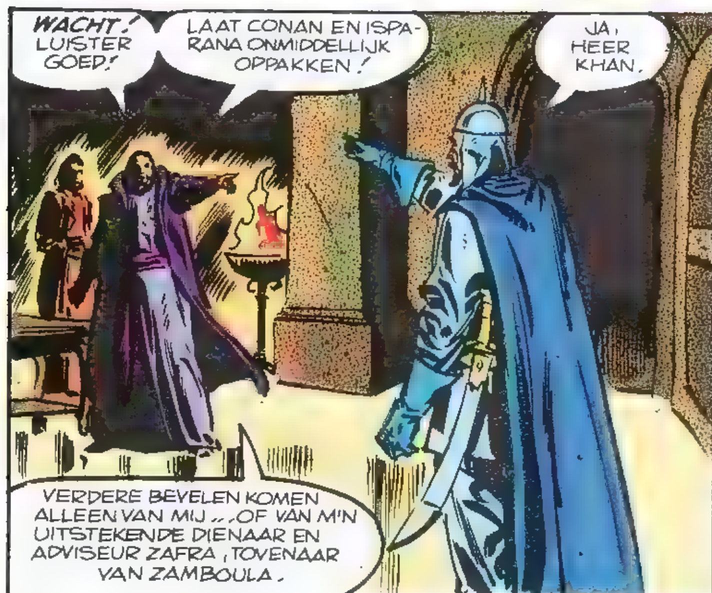

EEN DIEVEGGE IS ZE... EEN VROUW DIE GOEDEREN HEEFT GESTOLEN EN VERKOCHT EN ONGETWIJFELD OOK ZICHZELF, HIER IN DEZE STRATEN!
EN ZO IEMAND WILT U ALS DIENARES, HEER KHAN ?!?


MISSCHIEN HEB JE GELIJK, MAGIËR ... MAAR DE CIMMERIËR LIJKT ME BETROUWBAAR ...
ALS EEN AFGERICHTE VALK, HEER ... TOT HIJ OP EEN DAG JE OGEN UITPIKT!
ALS CONAN ZICH TEGEN HISARR ZUL KEERDE, KAN KAN HIJ OOK U BEDRIEGEN!

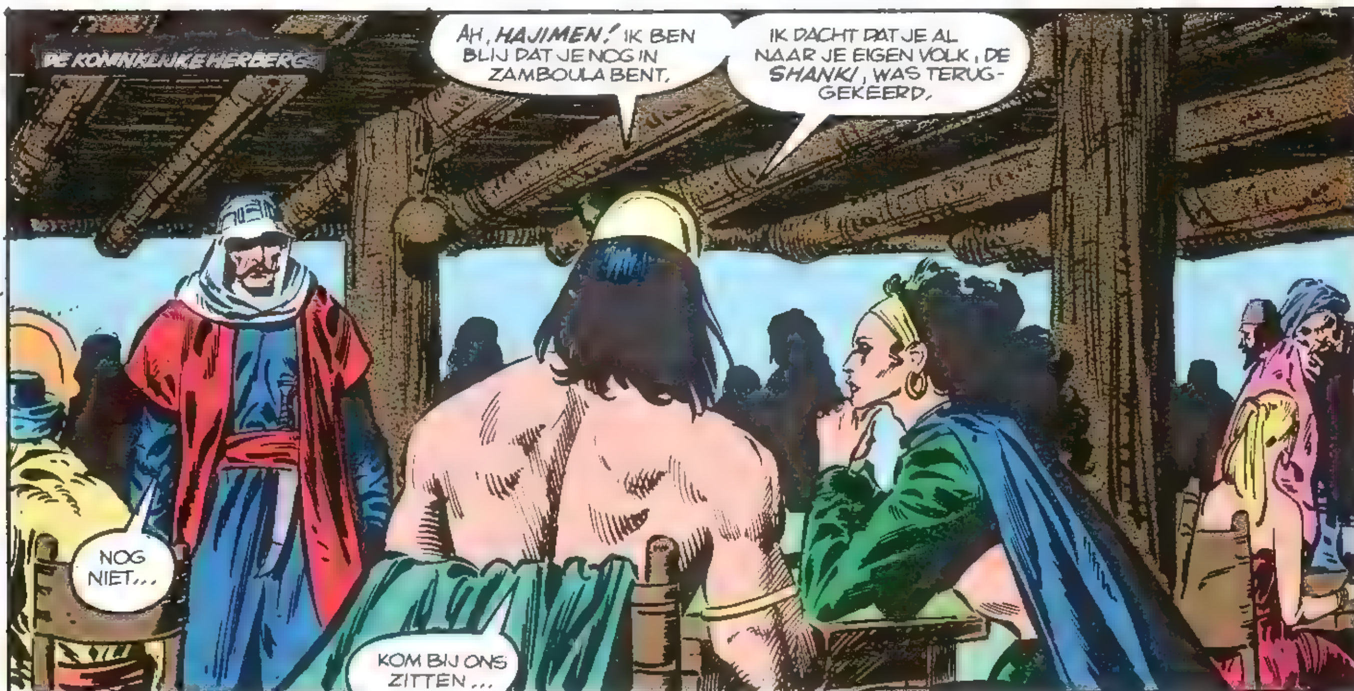

GEEF HEM MACHT EN HIJ WIL MEER ...GEEF HEM VERANTWOORDELIJKHEID EN HIJ NEEMT MEER!
HIJ WEET AL VEEL OVER U... EN BALAD ZAL ZEKER WELDRA CONTACT MET HEM ZOEKEN!
HIJ ZAL LUISTEREN, DE GEWETENSLOZE HOND!


IK GELOOF DAT JE ME VOOR EEN FOUT HEBT BEHOED, ZAFRA, DIE IK UIT DANKBAARHEID GEMAAKT ZOU HEBBEN ...


CONAN'S CARRIÈRE MOET MAAR EINDIGEN IN ZAMBOULA. MIJN EIGEN TROON MAG NIET TEN OFFER VALLEN AAN ZIJN ONGEDULD EN ZIJN ONMISKENBARE DAPPERHEID.
EN, ZAFRA ... ZOU JIJ ISPARANA WILLEN AANVAARDEN, ALS GESCHENK VAN JE DANKBARE KHAN?
ALS U DAT WILT, HEER.
DAT WIL IK.


WACHT! LUISTER GOED!
LAAT CONAN EN ISPARANA ONMIDDELLIJK OPPAKKEN!
JA, HEER KHAN.
VERDERE BEVELEN KOMEN ALLEEN VAN MIJ ... OF VAN M'N UITSTEKENDE DIENAAR EN ADVISEUR ZAFRA, TOVENAAR VAN ZAMBOULA.


EVEN LATER GRIJPT AKTER KHAN, WEER ALLEEN IN ZIJN KAMER, NAAR ZIJN WIJNGLAS...
...EN PRIJST ZICHZELF GELUKKIG DAT HIJ EEN MAN ALS ZAFRA, DE MAGIËR, IN DIENST HEEFT...


DE KONINKLIJKE HERBERG
AH, HAJIMEN! IK BEN BLIJ DAT JE NOG IN ZAMBOULA BENT.
IK DACHT DAT JE AL NAAR JE EIGEN VOLK, DE SHANKI, WAS TERUG-GEKEERD.
NOG NIET...
KOM BIJ ONS ZITTEN...


DE ZOON VAN DE VORST DER SHANKI KIJKT BEZORGD...
VRIEND CONAN, ISPA-RANA... IK ZAL JULLIE VAN MIJN VERDRIET... EN WOEDE VERTELLEN.
IK HEB GE-RUCHTEN OVER MIJN GESTORVEN ZUSTER GEHOORD.


MEN ZEGT DAT ZE NIET AAN KOORTS IS GESTORVEN MAAR WERD VERMOORD ...
OOK ZEGT MEN DAT ZE HELEMAAL NIET ZWANGER WAS, ZOALS DE KHAN ZEI, MAAR DAT ZE NOG EEN MAAGD WAS... EN DE KHAN ONTWEEK!

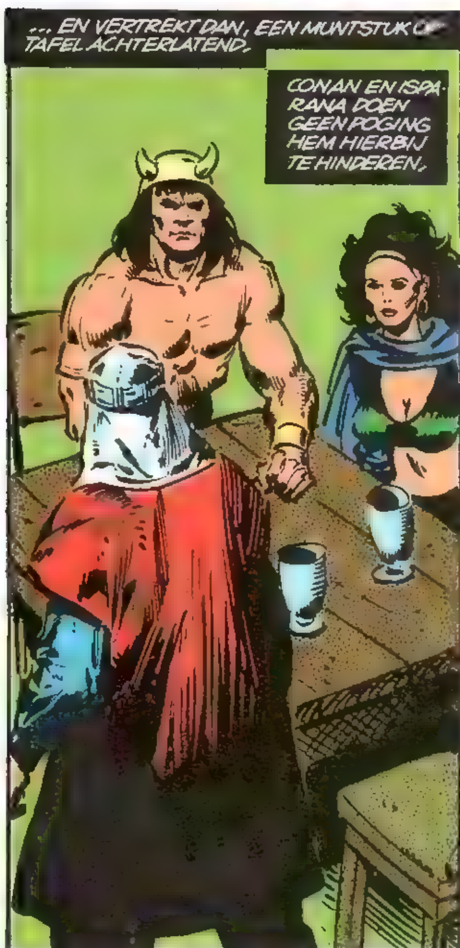

IN EEN STAD ALS DEZE ZITTEN AAN IEDER FEIT DRIE GERUCHTEN VAST, MIJN VRIEND...
WAAROM ZOU AKHIMEN KHAN'S DOCHTER HIER IN ZAMBOULA GEDOOD ZIJN?
OMDAT ZE MAAGD WAS... EN ZICHZELF EN HAAR VOLK ONTEERDE DOOR DAT TE WILLEN BLIJVEN...

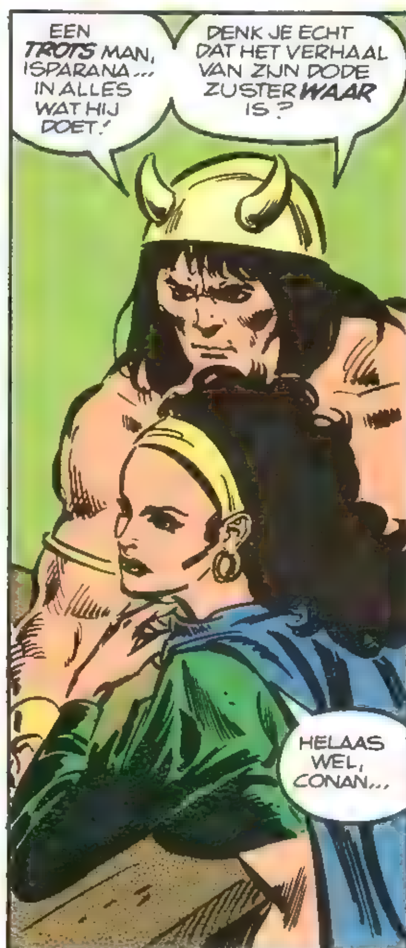

WEES ZE AKTER KHAN AF EN DOODDE HIJ HAAR IN EEN VLAAG VAN WOEDE?
HET VERHAAL GAAT DAT ZE HEM AFWEES... MAAR PAS LATER WERD GE-DOOD...
...IN KOELE BLOEDE.


WAT WIL DE ZOON VAN DE KHAN NU GAAN DOEN?
IK ZAL IN ZAMBOULA BLIJVEN OM UIT TE VINDEN WAT ER PRECIES GEBEURD IS...
EN ALS DAT GERUCHT **WAAR** IS, ZAL IK BESLISSEN WAT TE DOEN.
HAJIMEN, WEET DAN DAT JE **VRIENDEN** HEBT IN DEZE STAD.
CONAN IS IN DE **GUNST** BIJ DE KHAN DER ZAMBOULANEN.

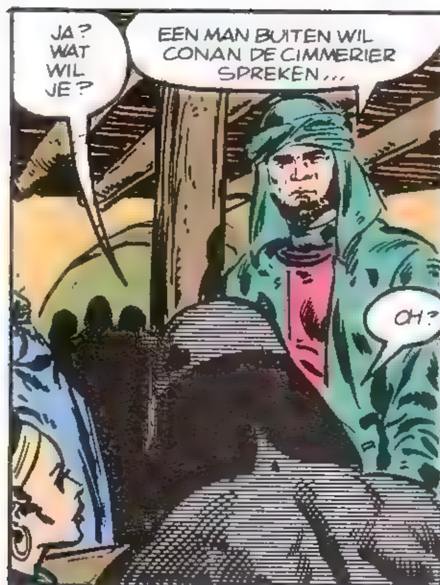

...ZOLANG HET DUURT.
IK KEN MIJN HEERSER BETER DAN CONAN.
HAJIMEN... IK ZOU BELEDIGD ZIJN ALS JE AAN MIJN TAFEL JE DRANK **ZELF** BETAALDE...
MAG IK...?


LEVERT **AKTER KHAN** DIT BIER?
JA, MAAR...
HAJIMEN KNIKT SLECHTS...


... EN VERTREKT DAN, EEN MUNTSTUK OP TAFEL ACHTERLATEND.
CONAN EN ISPARANA DOEN GEEN POGING HEM HIERBIJ TE HINDEREN.


EEN **TROTS** MAN, ISPARANA... IN ALLES WAT HIJ DOET!
DENK JE ECHT DAT HET VERHAAL VAN ZIJN DODE ZUSTER **WAAR** IS?
HELAAS WEL, CONAN...


ZOALS IK AL ZEI, JE KENT AKTER KHAN NIET. JE HEBT SLECHTS EEN DANKBARE VORST GEZIEN.
DAN MOET IK DE OORZAAK VAN DE DOOD VAN DAT MEISJE UITZOEKEN... HOEWEL HET MISSCHIEN BETER IS DAT HAJIMEN DE WAARHEID NOOIT HOORT!
IK BEGRIJP HET, MIJN LIEFSTE!
NEEMT U ME NIET KWALIJK...

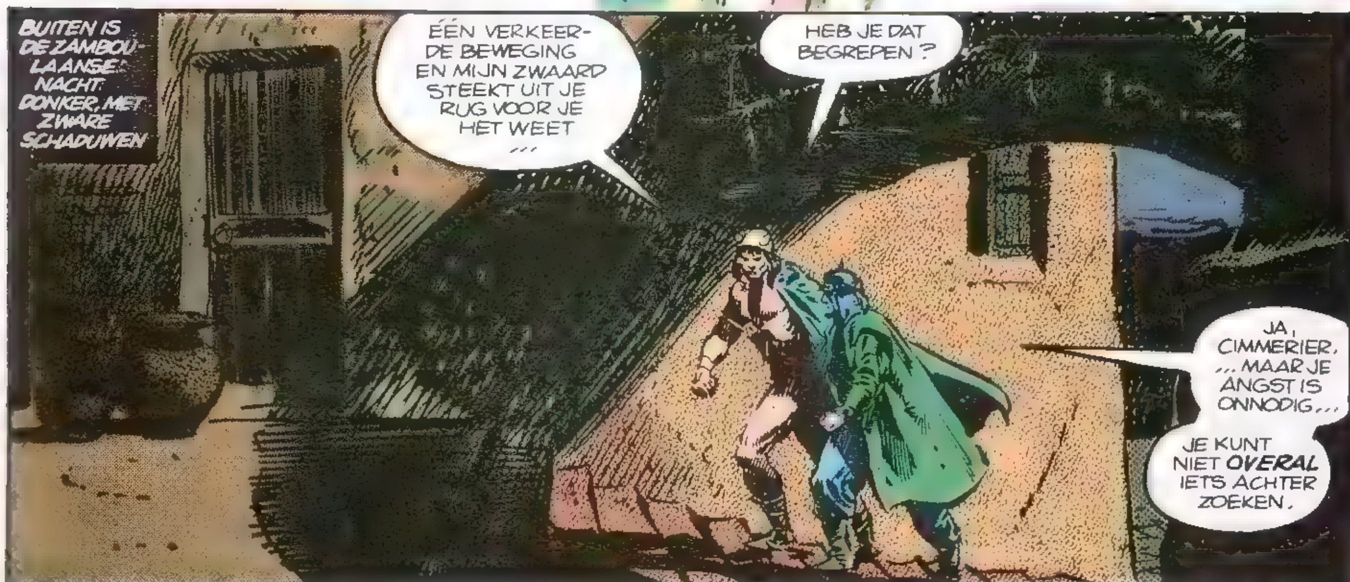

JA? WAT WIL JE?
EEN MAN BUITEN WIL CONAN DE CIMMERIER SPREKEN...
OH?


LAAT HEM BINNEN KOMEN OM SAMEN MET ONS IETS TE DRINKEN.
HIJ WIL ALLEEN BUITEN MET U PRATEN.
HIJ WIL NIET MET MIJ GEZIEN WORDEN?...
DOE HET NIET, CONAN.
PRATEN KAN GEEN KWAAD.


IK GA MET JE MEE... ALS JE JE DOLK MET JE LINKERHAND PAKT EN AAN MIJN VROUW GEEFT.
DAN PRATEN WE...


ALS DE JONGE MAN DIT HEEFT GEDAAN...
WE WILLEN JE GEEN KWAAD DOEN, CONAN, MAAR WIJ WILLEN JE ALLEEN SPREKEN.
NEE.
HOORT BALAD BIJ DIE "WIJ"?
JE TOBT TEVEEL, ISPARANA.


WE GAAN.


BUITEN IS DE ZAMBOULAANSE NACHT: DONKER, MET ZWARE SCHADUWEN
ÉÉN VERKEERDE BEWEGING EN MIJN ZWAARD STEEKT UIT JE RUG VOOR JE HET WEET...
HEB JE DAT BEGREPEN?
JA, CIMMERIER. ...MAAR JE ANGST IS ONNODIG...
JE KUNT NIET OVERAL IETS ACHTER ZOEKEN.


EVEN LATER LEIDT EEN KLEINE TRAP HEN NAAR EEN DUISTER OORD...
... EN CONAN'S GIDS KLOPT DRIE KEER OP EEN DEUR, DAARBIJ EEN DEUNTJE FLUITEND...


KOM BINNEN.
OKEE, MAAR WEL GEWAPEND.
TENZIJ JE AAN MOORD DENKT, IS HET NIET VAN BELANG.


IK MOET JE VERTROUWEN, CONAN.
IK HOOP DAT IK DAT KAN.

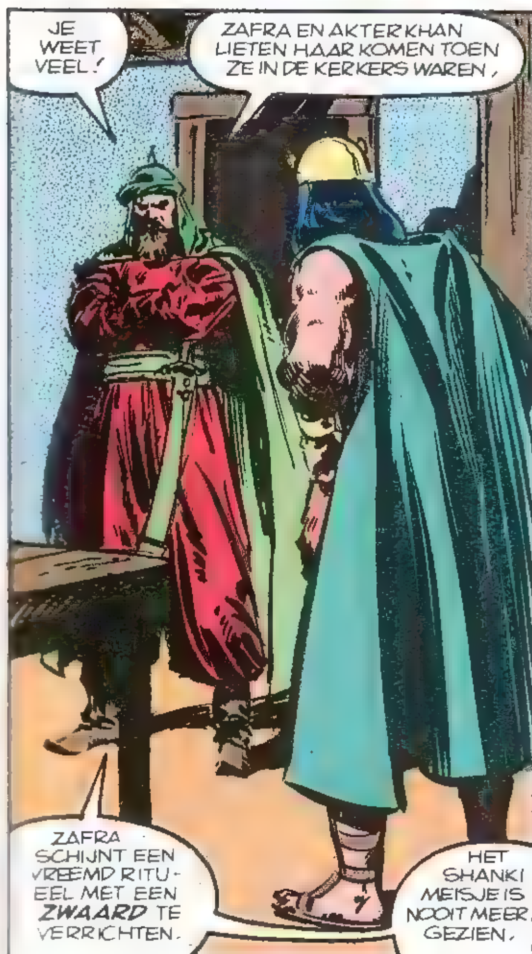

IK BEN HIER ... DAT IS GENOEG.
SPREEK OF IK GA METEEN WEG.
ZEGT DE NAAM BALAD JE IETS, CONAN?
JE GIDS ZEI DAT HIJ ME NIET NAAR BALAD ZOU BRENGEN...
JE WEET DUS VAN HEM AF!

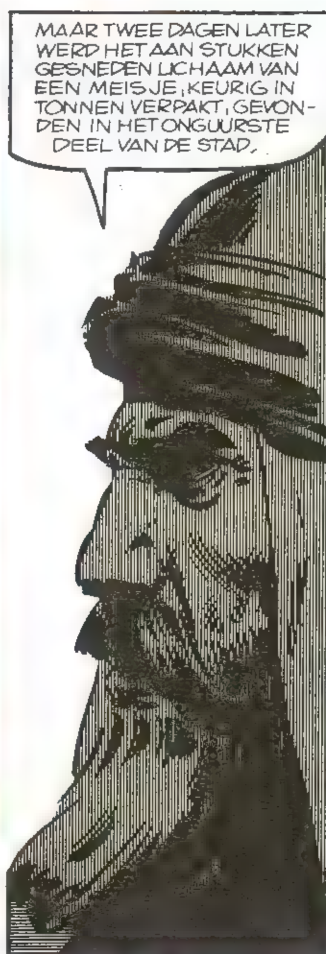

HEEL WEINIG, BEHALVE DAT HIJ GRAAG KHAN VAN ZAMBOULA WIL WORDEN.
DAN ZAL IK JE MEER VERTELLEN, VRIEND VAN AKTER KHAN.
JIJ KUNT NU WEER GAAN.
JA!


ALS DE GIDS VERDWENEN IS...
IK HEET JELAL, CONAN.
IK BETWIJFEL OF DAT JE ECHTE NAAM IS...
DE GIDS KENT MIJN NAAM NIET.
VERTEL JE ME NU EINDELIJK WAAROM IK HIER BEN?
AKTER KHAN IS BANG VAN ZIJN EIGEN SCHADUW... EEN DRONKEN, MEEDOGENLOZE TIRAN.
ZIJN VIZIER, EEN GOED EN WIJS MAN, WERD VERDRONGEN DOOR DIE JEUGDIGE TOVENAAR ZAFRA.


IS 'T EEN MISDAAD OM JONG TE ZIJN?
ZAFRA VERMOORDDE DE MAGIËR DIE HIJ DIENDE!
IN DE KERKERS VAN ZAMBOULA'S STERVEN ONSCHULDIGE MENSEN.


EN HOE KWAM HET SHANKI MEISJE AAN HAAR EINDE?


JE WEET VEEL!
ZAFRA EN AKTER KHAN LIETEN HAAR KOMEN TOEN ZE IN DE KERKERS WAREN.
ZAFRA SCHIJNT EEN VREEMD RITUEEL MET EEN ZWAARD TE VERRICHTEN.
HET SHANKI MEISJE IS NOOIT MEER GEZIEN.


MAAR TWEE DAGEN LATER WERD HET AAN STUKKEN GESNEDEN LICHAAM VAN EEN MEISJE, KEURIG IN TONNEN VERPAKT, GEVONDEN IN HET ONGUURSTE DEEL VAN DE STAD.


GISSINGEN, OUDE MAN!... HOE WEET JE DIT ALLES? TENZIJ JE SPIONNEN HEBT IN HET PALEIS...
DIE HEEFT BALAD.
ALS AKTER KHAN VERMOORD WORDT, VOLGT ZIJN ZOON HEM OP.
KAN BALLAD DIE ZOON, JUNGIR, NIET DIENEN ALS ADVISEUR?
JUNGIR IS NOG EEN JONGEN... MAAR ALS HIJ 'T WIST, ZOU HIJ WRAAK WILLEN.


HET GEKONKEL IN ZAMBOULA INTERESSEERT ME NIET, JELAL ... IK BEN VAN PLAN BINNENKORT TE VERTREKKEN...
WAT IS DAT?!
HET ZAL JE GIDS ZIJN... ALLEEN HIJ WEET WAAR WE ZIJN...
HIJ RENT ALSOF HIJ... WORDT ACHTERVOLGD!


WAT IS ER, MAN?
TWINTIG PALEISWACHTERS VERLIETEN NET DE KONINKLIJKE HERBERG TOEN IK DAAR AANKWAM!
ZE NAMEN JE VROUW MEE... EN ZE ZOCHTEN JOU OOK! ...


VERRAAD!
DIE LEUGENACHTIGE HOND VAN EEN KHAN! IK ZAL...


STOP, CONAN! IK HEB STERKE STAALTJES VAN JE GEHOORD... DAAROM WILLEN WE OOK DAT JE ONS HELPT, MAAR TEGEN TWINTIG MAN KUN JE NIET OP.
EN HET ZIJN ONGETWIJFELD DE KHAN'S BESTE MANNEN... ZIJN "DOORNEN"...
MAAR IK LAAT NIET...


MET JOU IN LEVEN EN VRIJHEID, CONAN, HEEFT JE VROUW HOOP!
EN JE HEBT VRIENDEN IN ZAMBOULA!
JA, DE VIJANDEN VAN AKTER KHAN HEBBEN REDEN OM ELKAARS VRIENDEN TE ZIJN, NIETWAAR?

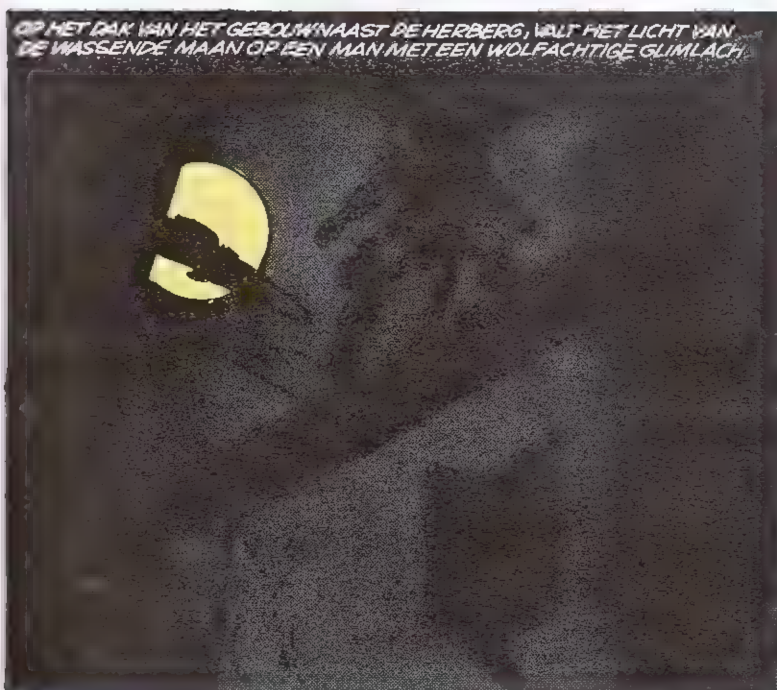

JELAL...
IK ZOU BALAD GRAAG ONTMOETEN!

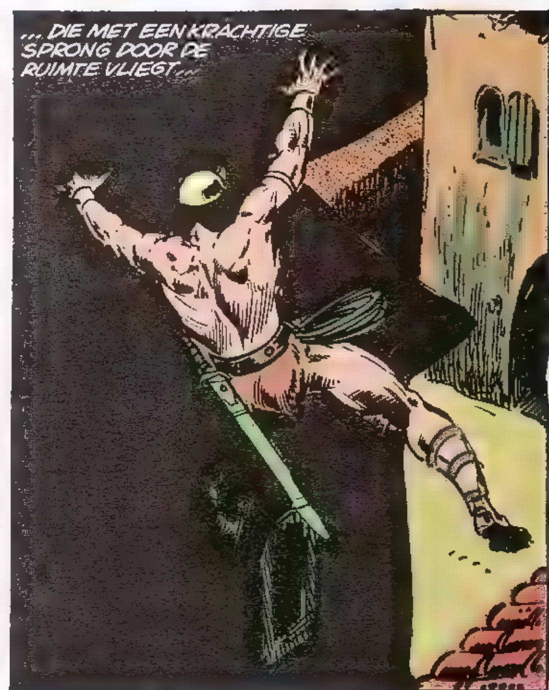

DAT IS AL GE-
BEURD, CONAN.
IK BEN
BALAD.

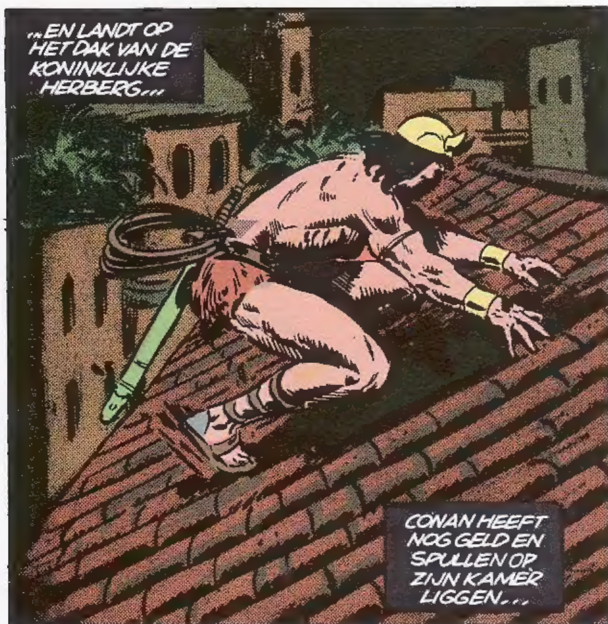

VERDOMME! WAAROM ZEI JE DAT NIET EERDER?
IK BEN
EEN GETE-
KEND MAN!
IK MOET OP-
PASSEN.
WACHT, WAAR GA JE HEEN?
NAAR DE HER-BERG!
MAAR... WAAROM?.. DE SOLDATEN ZOEKEN JE.

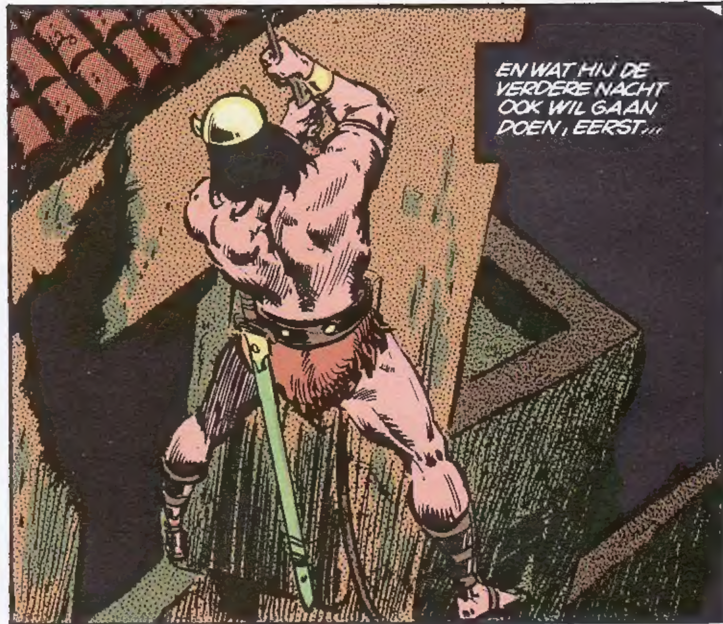

JE WEET HOE IK MET WAPENS OM KAN GAAN, BALAD.
ER IS NOG IETS DAT IK GOED KAN...

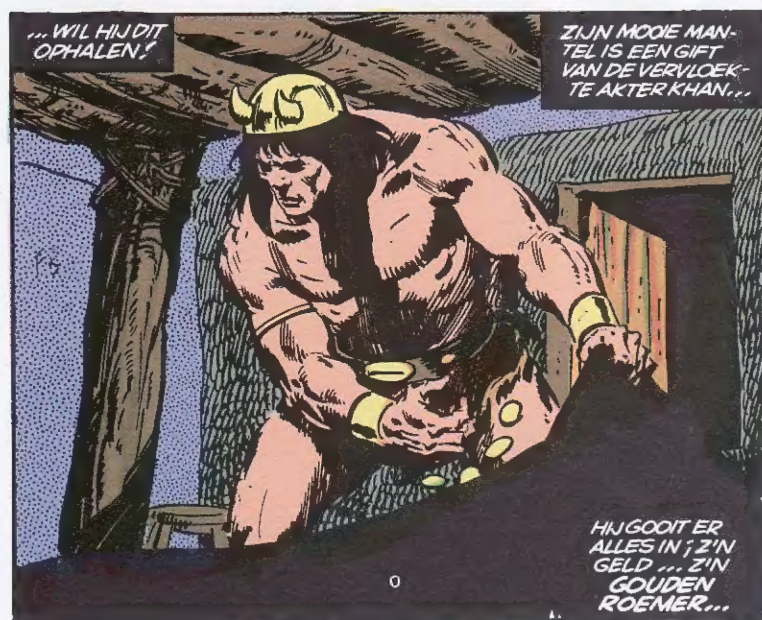

VLAK DAARNA SLUIPT EEN GEBRONSDE FIGUUR IN EEN DONKERE CAPE DOOR DE NACHTELIJKE STRATEN VAN ZAMBOULA.


OP HET DAK VAN HET GEBOUW NAAST DE HERBERG, VALT HET LICHT VAN DE WASSENDE MAAN OP EEN MAN MET EEN WOLFACHTIGE GLIMLACH.


... DIE MET EEN KRACHTIGE SPRONG DOOR DE RUIMTE VLIEGT...

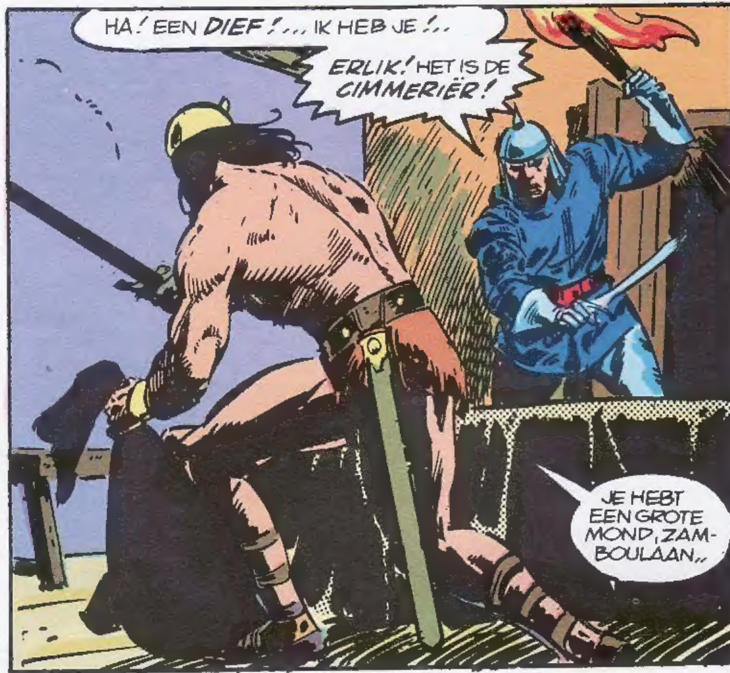

...EN LANDT OP HET DAK VAN DE KONINKLIJKE HERBERG...
CONAN HEEFT NOG GELD EN SPULLEN OP ZIJN KAMER LIGGEN...


EN WAT HIJ DE VERDERE NACHT OOK WIL GAAN DOEN, EERST...


...WIL HIJ DIT OPHALEN!
ZIJN MOOIE MANTEL IS EEN GIFT VAN DE VERVLOEKTE AKTER KHAN...
HIJ GOOIT ER ALLES IN; Z'N GELD ... Z'N GOUDEN ROEMER...


DIE ER HELAAS WEER UITROLT ...
...LUIDRUCHTIG.

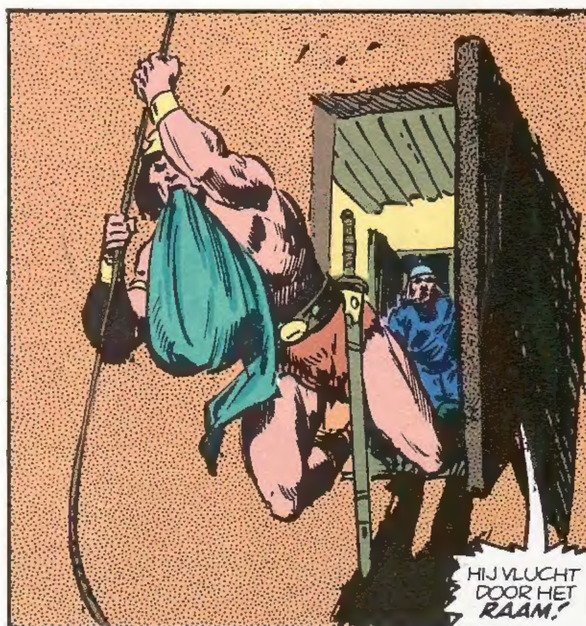

WIE IS DAAR?


HA! EEN DIEF!... IK HEB JE!..
ERLIK! HET IS DE CIMMERIËR!
JE HEBT EEN GROTE MOND, ZAMBOULAAN..


...IK ZAL HEM NOG WAT GROTER MAKEN!
YYYAAAAA


BUITEN IN DE GANG WEERKLINKEN STEMMEN EN ZWARE VOETSTAPPEN...


TOCH ZIJN ZE NIET VOORBEREID OP DE WOEDENDE TIJGER DIE ZE TEGEMOET STORMT...
TERUG, HONDEN!


HIJ VLUCHT DOOR HET RAAM!


ZIJN TOUW ZIT NOG VAST!
PAK HEM, ZAKUM!

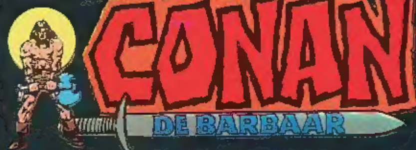

JA! IK ZAL...
OOH




TEGEN DE TIJD DAT ANDERE WACHTERS OP HET DAK ZIJN, IS CONAN AL LANG EN BREED VERDWENEN...
'N HALF UUR LATER...
EEN MUNT, KAPITEIN?
EH? IK BEN GEEN KAPITEIN!..
KOM UIT DE SCHADUW, WIE JE OOK BENT, OF IK ...
TARIM'S BLOED!... 'N GEBOCHELDE!
EEN MUNT, HEER, VOOR EEN GEBOCHELDE!..
TERUG! AFZICHTELIJK GEDROCHT!


GA ERGENS ANDERS BEDELEN, VERDOMDE ZWERVER VOOR IK MIJN ZWAARD TREK!
JA, KAPITEIN..
ZUILEN VAN ERLIK! IK HEB MEER TE DOEN DAN ME MET MISBAKSELS VAN JOUW SOORT TE BEMOEIEN!
ZONDER TWIJFEL, KAPITEIN...
...DAT WEET IK ZEKER.
DAN ZET CONAN, NOG STEEDS GEBOGEN, KOERS NAAR HET VERBORGEN HOOFDKWARTIER VAN BALAD...
...OM DE REDDING VAN DE DIEVEGGE ISPARANA VOOR TE BEREIDEN...
LEES HET VERVOLG IN...
DE TROON VAN ZAMBOULA

HET BLOEDIGE ZWAARD VAN



Verschenen in deze serie:
1. De vallei der vampiers
2. De Zonen van de Witte Wolf
3. De droom van het bloed
4. Slaaf van de Amazonekoningin
5. De duivelsbomen van Gamburu
6. Koning Thoth Amon!
7. De ster van Khorala
8. De toren van Siptah
9. De vloek van Sagayetha
10. De schat van Tranicos
11. De schatkamer van de dood
12. De kroon van de waanzin
13. De kinderen van Thulsa Doom
14. Zwaarden boven de Alimane
15. Het bloed van de sater
16. Conan de bevrijder
17. Het oog van Erlik
18. De geest van Tosya Zul
19. Het zwaard van Skelos
20. Dood in de woestijn





Verschenen in de EPPO reeks



EPPO
1. In de puree
2. In de bocht
3. In de wolken
4. Aan de bak
5. Aan de rol



DE GENERAAL
1. Alle macht aan de Generaal
2. De machteloze Generaal
3. Allemachtig...
4. De Generaal zoekt 't hoger op
5. De Generaal in vuur en vlam
6. De Generaal vliegt er uit
7. De erfenis van Oom Jules & Revolutie in San Cochabamba
8. De Generaal geeft 'm van katoen
9. De Generaal doet 't weer



AGENT 327
1. Dossier Heksenkring & Dossier Onderwater
2. Dossier Zondagskind
3. Dossier Zevenslaper
4. Dossier Stemkwadrater
5. Dossier Leeuwenkuil
6. Dossier Dozijn Min Eén
7. Dossier Nachtwacht
8. Dossier Dozijn Min Twee
9. De gesel van Rotterdam
10. Drie Avonturen
11. De ogen van Wu Manchu



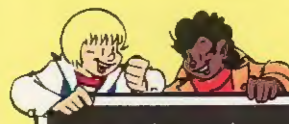
LOWIETJE
1. De erfenis van Suipesteijn
2. De piratenbende
3. Het complot
4. De monster opdracht
5. De Olympische Spelen
6. De ruimtereis
7. Speurtocht in Amerika



PROFESSOR PALMBOOM
1. Het mysterie van de Tacho-plant
2. De roestgranaat



STEF ARDOBA
1. En de Kalunakegels
2. Opdracht in het verleden
3. Gevaar uit het onderaardse
4. De gevangenen van de Tals
5. Het geheim van de tempel
6. Gestrand op Parso
7. De strafplaneet



SJORS EN SJIMMIE
1. Nieuwe avonturen van Sjors en Sjimmie en de Rebellenclub
2. De brokkenmakers
3. De plaaggeesten
4. De belhamels
5. De doerakken
6. De donderstenen
7. De rausdouwers
8. De flierefluiters



STEVEN SEVERIJN
1. Het vertrek
2. Onraad in China
3. De gordel van smaragd
4. De dertiende valk
5. De jacht van de E-5



DE PARTNERS
1. Dodelijke erfenis
2. Het ultimatum
3. Spionage!
4. De vluchteling
5. Onderzeeër vermist
6. Gevaar!
7. De huurlingen



LEONARDO
1. Is 'n genie
2. Is 'n... ja, wat?
3. De stem van de Meester
4. Het is weer zo laat!
5. Is er 'n genie in de zaal?



ROEL DIJKSTRA
1. Buitenspel & Doorbraak
2. Hattrick
3. Obstructie
4. Gevaarlijk spel
5. Op vreemd terrein
6. Hard tegen hard
7. De superspits
8. Het magische veld
9. Thuiswedstrijd
10. Venijn op Corsica
11. De maarschalk
12. Amerikaans avontuur
13. Uitgeschakeld



STORM
1. De Diepe Wereld
2. De laatste vechter
3. Het volk van de woestijn
4. De groene hel
5. De strijd om de aarde
6. Het geheim van de Nitronstralen
7. De legende van Yggdrasil
8. Stad der verdoemden
9. De sluimerende dood
10. De piraten van Pandarve



FRANKA
1. Het Misdaadmuseum
2. Het meesterwerk
3. De terugkeer van de Noorderzon
4. De wraak van het vrachtschip
5. Circus Santekraam
6. Het monster van de Moerplaat



OPA
1. Herrie in Huize Roest Rust
2. Beestenbende op Huize Roest Rust
3. Méér hommeles in Huize Roest Rust
4. Op de vuist in Huize Roest Rust



DE PARTIZANEN
1. Het konvooi
2. Het geheime document/ de krijgsgevangene
3. Commando-eenheid 'Y'/De brug
4. De Zwarte Wolven/ De dubbelganger

Uitgave Oberon b.v.